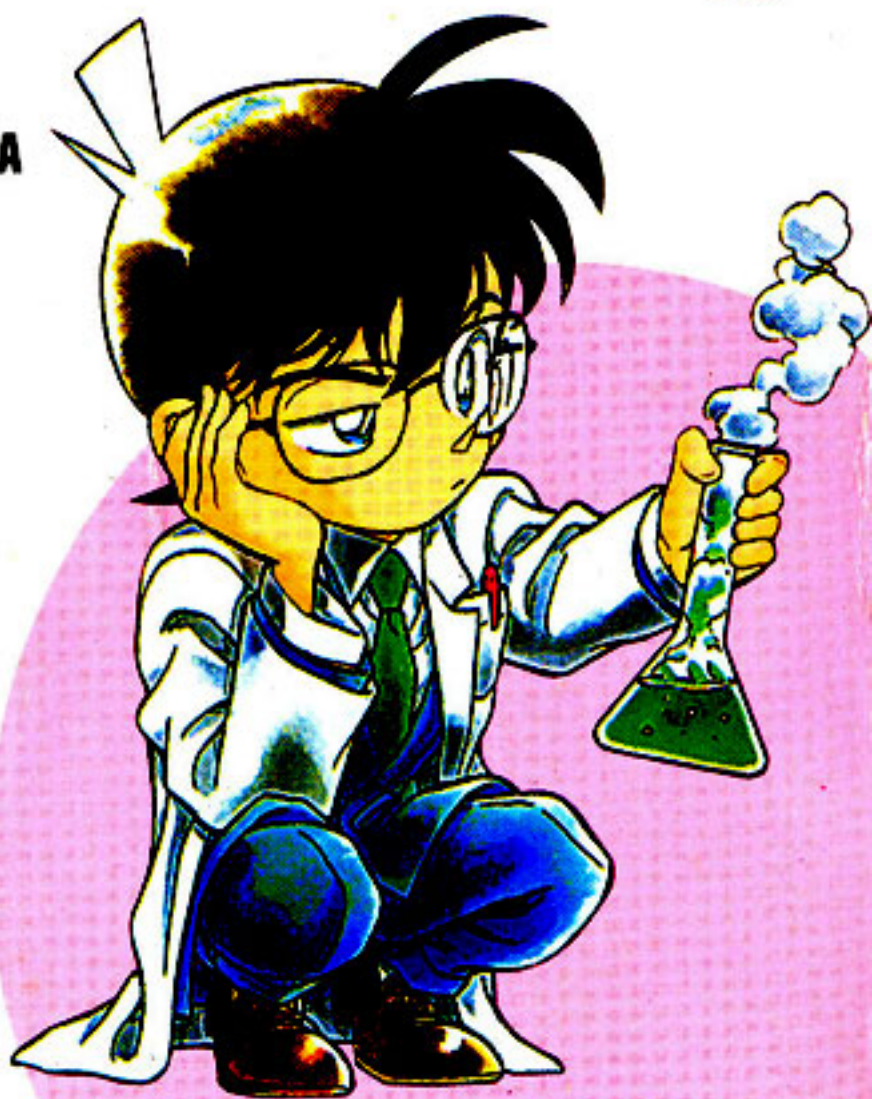


* X-Boy @ VuiVuiClub.Net *

THAM TỬ LUNG DANH CONAN

18

Gosho
AOYAMA



Cuốn sách này của :



VUILEN.COM



BAN BIÊN TẬP TRANH TRUYỆN NXB KIM ĐỒNG
biên soạn theo bản tiếng Nhật của NXB SHOGAKUKAN với
sự cộng tác của dịch giả **ĐOÀN NGỌC CẢNH** và **TẠ PHƯƠNG HÀ**

THẨM TỬ LÙNG DANH CONAN

Gosho
AOYAMA
18



NHÀ XUẤT BẢN KIM ĐỒNG



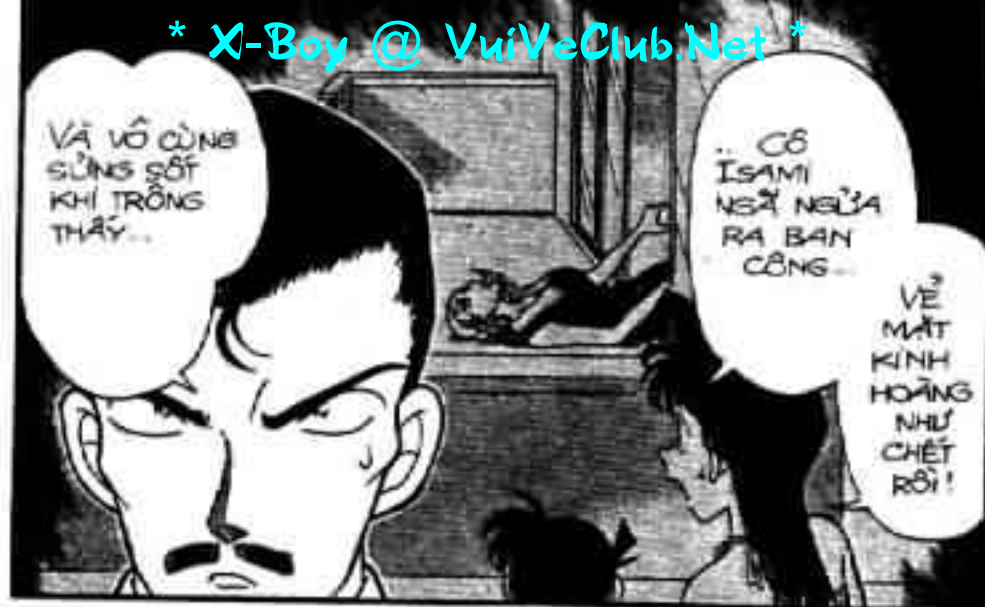
MỤC LỤC

GIẢ THUYẾT CỦA CONAN	5
LẬT TẨY MỘT ÂM MƯU	21
SINH NHẬT NGƯỜI BẠN CŨ	39
NẠN NHÂN MẮT TÍCH	57
ANH CHÀNG ĐẠI DỘT	75
HỌC SINH MỚI LỚP 1B	93
NGƯỜI PHỤ NỮ MẶC BỘ ĐỒ ĐEN	111
TÓM GỌN BĂNG LÀM BẠC GIẢ	129
LẠI THÊM 1 NGƯỜI BỊ TEO NHỎ	147
CHIẾU TƯỚNG !	165

GIÀ THUYẾT CỦA CONAN







MÂY CÒN VỚI
VĨNH NỮA Ạ?
VỢ TAO BỊ
PHÁT HIỆN
CHẾT NGAY TẠI
PHÒNG MÂY,
LÚC MÂY CÓ
MẮT Ở NHÀ...

TAO ĐÃ CẢNH
CHỪNG NGƯỜI
CỬA SUỐT,
KHÔNG CÓ BẤT
KỲ AI RA
Vào...

VẬY THÌ
CHỈ CÓ
MÂY LÀ
THỦ
PHẠM
THÔI!

KOSABURO
HIJIKATA

51T Diên viên 8A,
chống nạn nhân.

BÌNH
TĨNH
LẠI
NÀO...

ANH HÃY CHO
BIẾT, TỪ 4 GIỜ
ĐẾN 4 GIỜ 30',
LÀ THỜI ĐIỂM
XẢY RA ÁN
MANG, ANH
ĐỂ Ở ĐÂU
VÀ LÀM GÌ?

TÔI Ở TRONG PHÒNG
RIÊNG, NGHE NHẠC
SUỐT THỜI GIẠN ĐÓ
ĐỂ CHỜ HIJIKATA.
ÔNG ẤY ĐÃ
HEN GẶP
OKITA CHIEU
NÀY.

CÓ
ĐÚNG
KHÔNG?

ĐA ĐÚNG! TÔI CÓ
HEN ĐẾN GẶP
OKITA, ĐỂ XÁC
MINH VỀ TIN
ĐỒN QUÂN HÈ
GIỮA HẸN VÀ
VỢ TÔI!

VẤN ĐỀ
ĐÃ RÕ
NHƯ
BAN
NGÀY
RỒI!

TRƯỚC KHI
HIJIKATA TỚI,
ISAMI ĐÃ
GẶP OKITA
TRƯỚC ĐỂ
BẢN CÁCH
ĐỐI
PHÓ...

THẾ RỒI
HỌ CẮT
NHAU,
VÀ RỒI
CÓ ÁN
MANG!

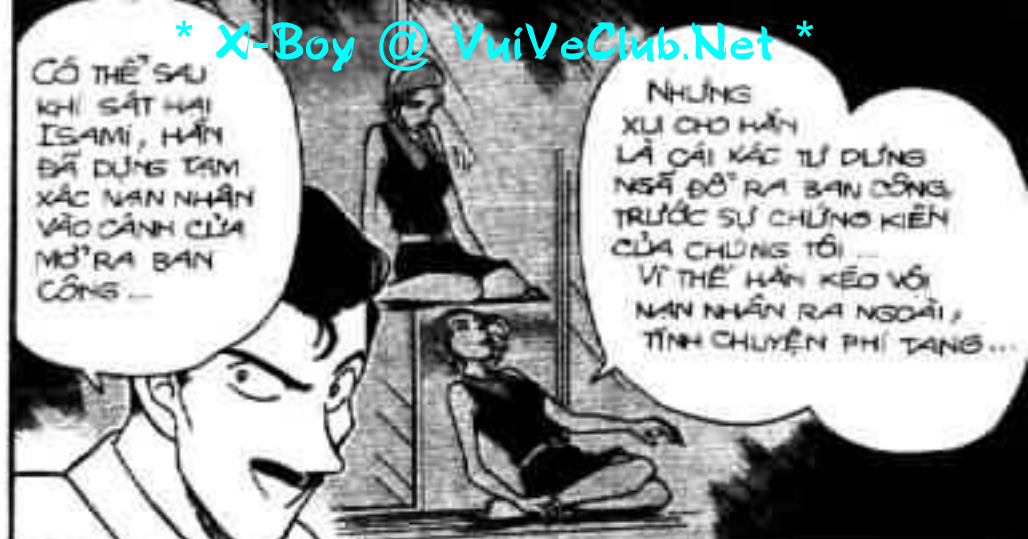
NÓI
LÃO!
ÔNG
DỪA VÀO
ĐẦU MÀ
DẠM...

TẠI
NHIÊN
TÔI CÓ
NHIỀU LÝ
DO ĐỂ
NHÌ
NGỜ
ANH...

CÁI
GÌ?







CHÁU ĐÃ HỎI BỐ
PHÂN QUẢN LÝ
DƯỚI NHÀ, VÀ
ĐƯỢC BIẾT TOÀ
NHÀ NÀY THUỘC
QUYỀN SỞ HỮU
CỦA NGƯỜI KHÁC
CHỨ KHÔNG PHẢI
CỦA BÁC VẬY
LÀ BÁC ĐÃ
NÓI DỐI !!!

MẶT KHÁC, BÁC
VÌA BẢO CHỨA
TỪNG VÀO CĂN
PHÒNG NÀY,
VẬY TẠI SAO LÚC
NÀY VÌA MỞ
CỬA, BÁC ĐÃ
BIẾT ĐƯỜNG
CHẠY THẲNG
RA NGOÀI
BẠN CÔNG ?



















LẬT TAY MỘT ÂM MƯU



XIN CHO
HỎI ĐÃ
XẢY RA VỤ
VIỆC GÌ THỂ
ÔNG THĂM
TỬ MORI?

PHẢI CHĂNG
ÔNG THĂM TỬ
ĐẾN ĐÂY ĐỂ
ĐIỀU TRA MỘT
VỤ ÁN MẠNG
VÌ TÌNH?



NAN NHÂN
LÃ DIỄN
VIÊN ISAMI,
PHẢI KHÔNG
THÌA ÔNG?

ÔNG MORI...
NGHE NỖI ÔNG
ĐÃ TRỰC TIẾP
CHÚNG KIẾN
VỤ ÁN?

THEO ÔNG,
THỦ PHẠM
LÀ AI A?

TRẬT
TỬ NÀO!



QUÝ VÌ
LÀ NHÀ
BẢO A?

VĂNG...
TÔI Ở BẢO
CON VỊT
CỔ, XIN
ÔNG CHO
BIẾT...

TÔI Ở
BẢO CON
ÔNG...



KẾ HOẠCH
THẾ NÀO
TRUNG
SĨ?

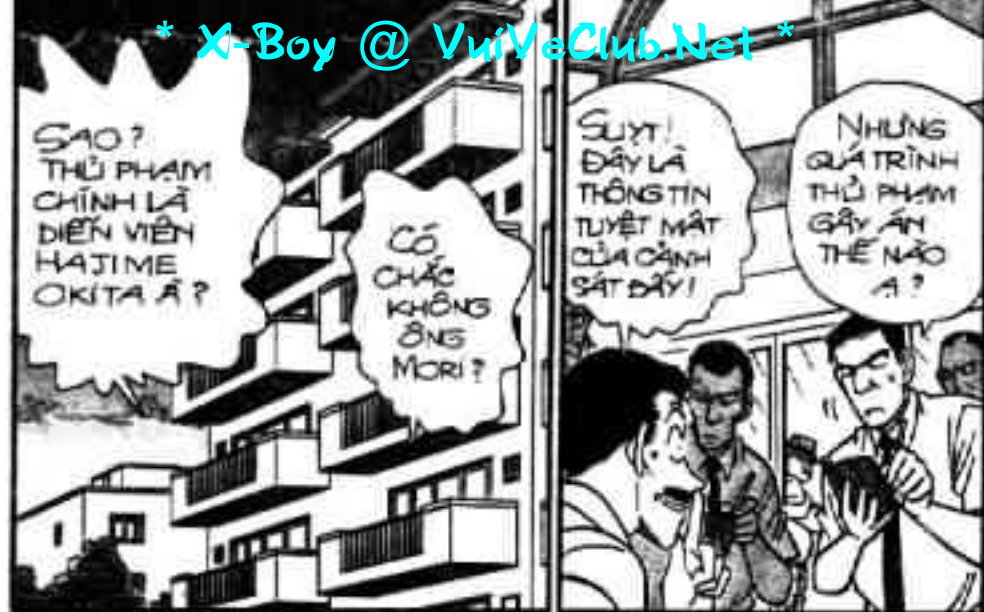
ĐỪNG NHƯ
ÔNG DỪ BẢO
CẢNH NHÀ
BẢO ĐANG
CHÚ Ý ĐẾN
ÔNG THĂM
TỬ MORI.

VÀ KHÔNG
ĐỂ Ý ĐẾN
CẢNH SÁT
CHÚNG
TA NỮA



TỐT LẮM! TRÁNH
THỦ LỤC NÀY,
TRUNG SĨ HÃY ĐƯA
NHÂN PHẨM OKITA
VÀ NHÂN CHỨNG
HIJIKATA TỪ TẦNG
5 XUỐNG TẦNG
TRỆT, QUA CỬA
THOÁT HIỂM PHÍA
SAU. CỐ GẮNG
ĐỪNG ĐỂ LỘ!







ĐÓ CHÍNH
LÀ ÔNG ...
HIJIKATA !
CHÍNH ÔNG
TA ĐÃ GIẾT
HAI VỢ MÌNH
LÀ DIỄN VIÊN
ĐIỆN ẢNH
ISAMI !!!



THỦ PHẠM
LÀ CHỒNG
NẠN NHÂN
LÝ?

KHÔNG
PHẢI
OKITA
SAO?

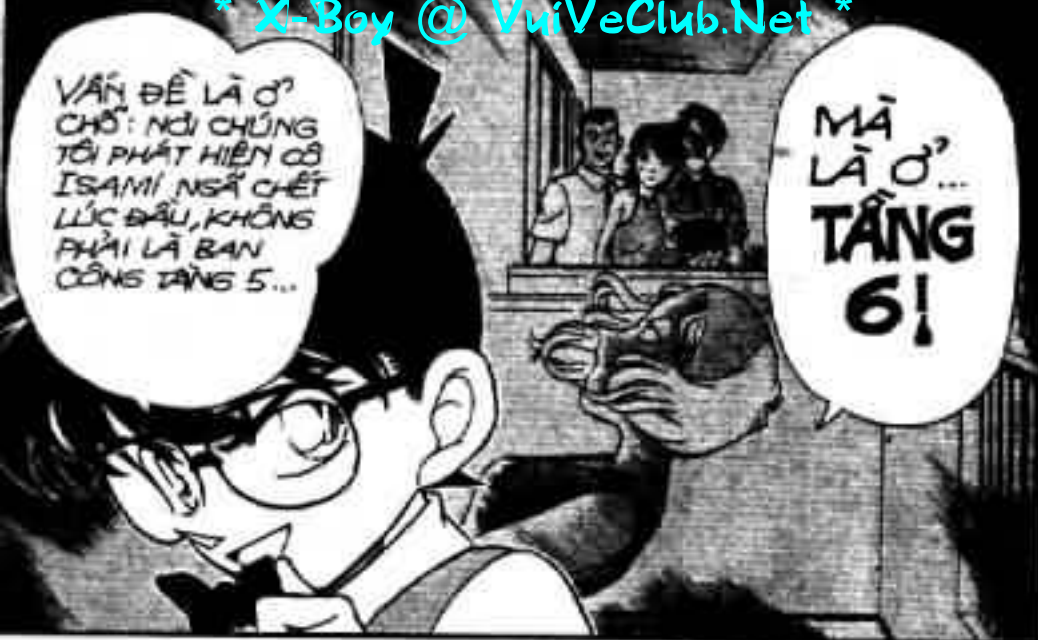
THANH
TRÀ
MESUNE
KÌA!

XIN ÔNG
THANH TRÀ
GIẢI THÍCH
RÕ HƠN A...

TÔI Ở
BẢO
CON VE

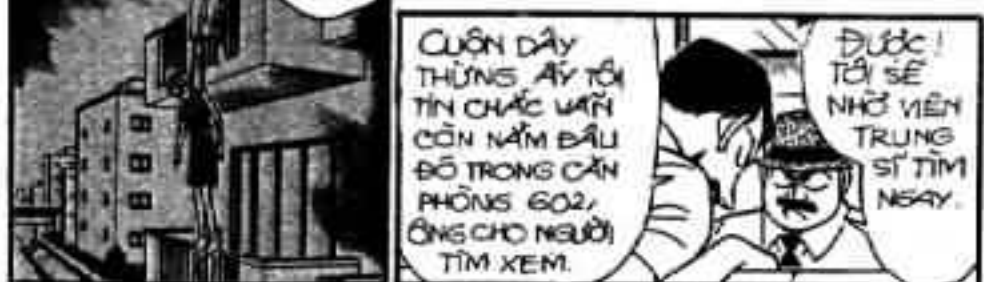


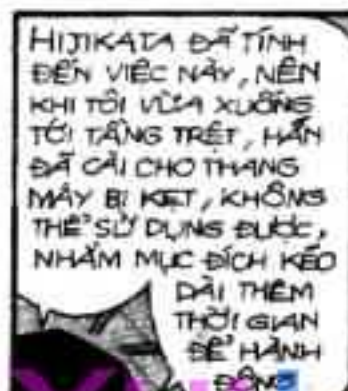














NẾU GIỜ
ÔNG NÓI
TOÀN NHỮNG
ĐIỀU... MƠ
HỒ VÔ
CẦN CỬ!

ÔNG
TƯỜNG CỐ
THỂ? ĐOÀ
TÔI BẮNG
MƠ SUY
LUẬN VÔ
VẤN ĐỀ
LÝ?

XIN HỎI:
ÔNG CỐ
BẮNG CỐ
CỤ THỂ? GI
CHỨNG MINH
TÔI ĐÃ
GIẾT
ISAMI?

VÀ CỐ GI
CHỨNG MINH
TÔI ĐÃ MỜI
ÔNG LÊN PHÒNG
501, CHÚ
KHÔNG PHẢI
PHÒNG
501?

VẤN ĐỀ Đ?
CHỖ TÀI SÁO
ANH BÀI TRÍ
2 PHÒNG ẤY
GIỐNG HẾT
NHAU?

ÔNG HỎI LÀ NHÌ?
TÔI THÍCH BỞI TRÍ
NỒI THẬT NHÀ MÌNH
THẾ NÀO MẶC KẼ
TÔI CHÚ!
TÔI CỐ
QUYỀN
MÃ!

TÔI NHẮC
LẠI LẦN
NỮA: CÁC
ÔNG MUỐN
BƯỚC TÔI Ạ,
PHẢI ĐƯA
RA ĐƯỢC
BẰNG CHỨNG
CỤ THỂ...

CHÚ
ĐỪNG
SUY
ĐOÁN
KIỂU
HỒ ĐỒ
ẤY!

ĐỂ THỜI LÚC
BƠI ÔNG, TÔI
CỐ CẢM XEM
MỘT VẢI THỦ
VẬT DUNG
TRONG
PHÒNG...

HÀN
CÒN
LƯU
DẤU VÂN
TAY TÔI
Ở ĐÂY!

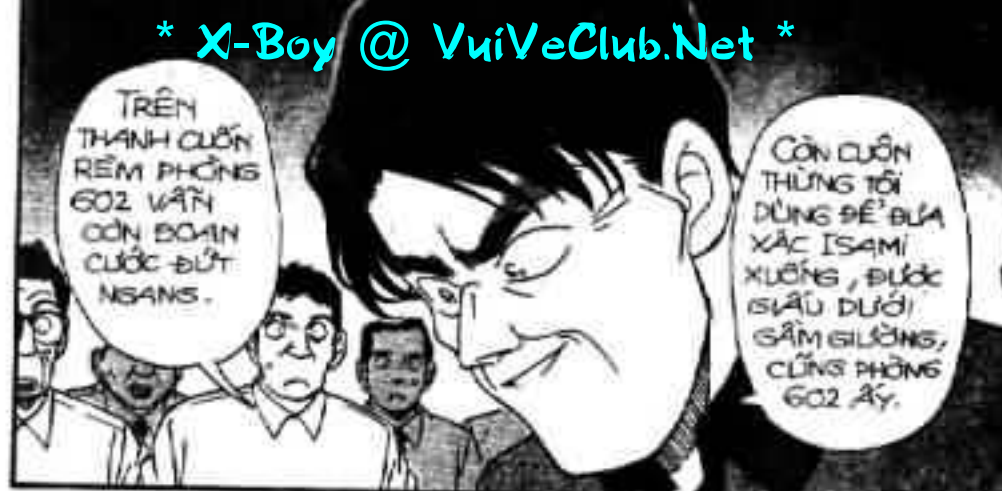
DẤU
VÂN
TAY
LÝ?

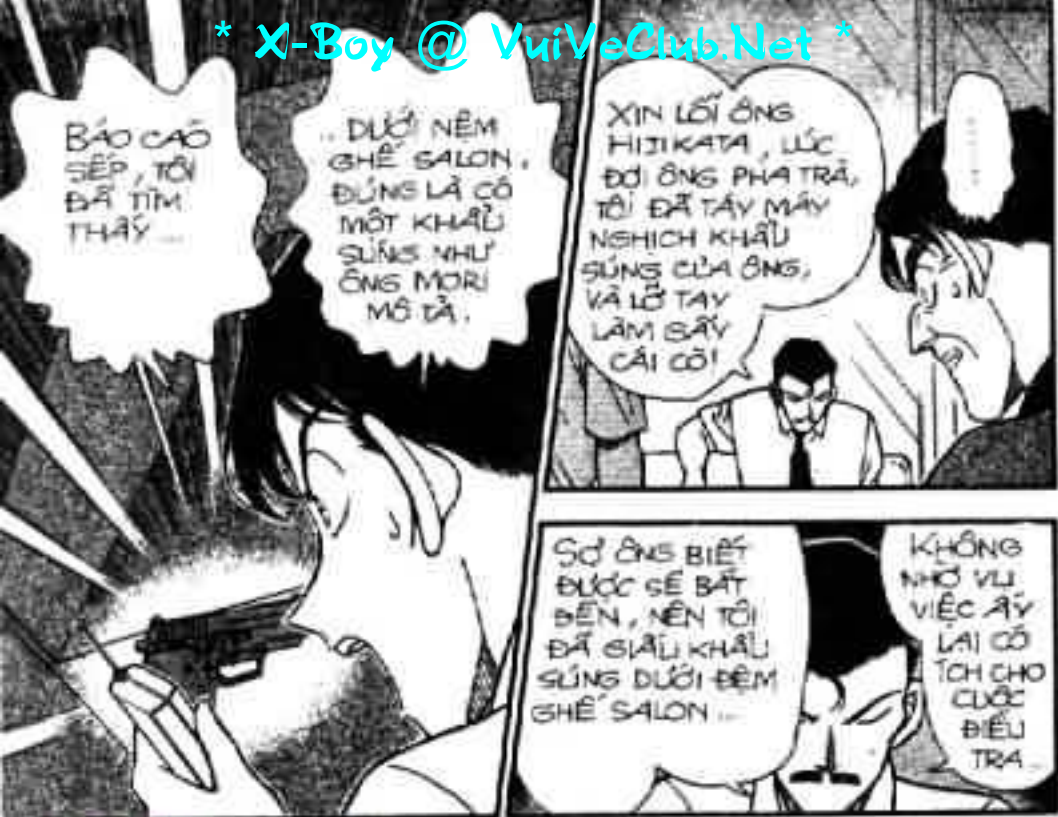
ĐÚNG VẬY!
CHẮC ÔNG ĐAU
CÓ THỜI GIỜ ĐỂ
LÀU CHỤI SẠCH
SẼ NHỮNG TÁCH
TRÀ ĐÃ MỜI
BỞ CON TÔI
HỘI CHIỀU
PHẢI KHÔNG?

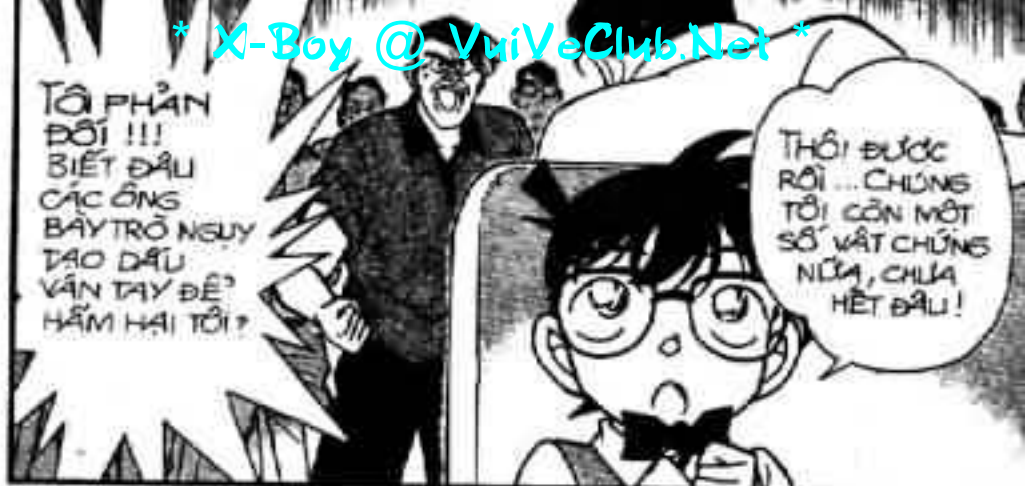
TÔI
SẼ
CHO
KIỂM
TRA.

KHÔNG CẦN ĐAU THANH
TRA, CÁCH ĐÂY ÍT PHÚT,
TÔI ĐÃ NHỜ ANH TRUNG
SĨ TRÊN LẦU 6 LÂM
GIÚP VIỆC ẤY RỒI
CHẮC SẴP CÒ KẾT
QUẢ XÉT NGHIỆM
ĐÂY!









SINH NHẬT NGƯỜI BẠN CŨ



















XINGIÒ THIẾU
VỚI CÁC BẠN,
BUỔI HỌP MẶT
CÂU LẠC BỘ THẨM
TỬ CHÚNG TA HÔM
NAY, CỎ SỬ HIỆN
DIỆN ĐẶC BIỆT
CỦA NGÀI MORI,
SIÊU THẨM TỬ
LÙNG DANH!

HIC HIC... VUI QUÁ!
HÔM NAY TÔI BẮT
HẠNH LẠNH CÙNG LY
CÙNG CÁC TÀI NÀNG
NGHIỆP DŨ TOKYO...
CHÚC MỪNG CÁC
BẠN TRẺ!



ĐẶC BIỆT CẢM
ƠN CỎ ASAMI
ĐÃ MỜI TÔI
HÔM NAY... TÔI
VUI LẠM, VÌ
ĐÃ LÂU LẠM
RỒI KHÔNG
ĐƯỢC MỜI DŨ
TIỆC TÙNG.

HOAH
HỒ!



ÔNG
MORI
VUI TÍNH
QUÁ...

NGHE
NÓI ÔNG
ĐỌC ĐƯỢC
Ý NGHĨA
CỦA NGƯỜI
KHÁC, PHẢI
KHÔNG
À?

CẬU LO
ÔNG ẤY
ĐỌC ĐƯỢC
Ý NGHĨA
HẮC ẶM
CỦA GẬU

PHẢI
KHÔNG
SAWAI?

SAWAI

22T. Sinh viên
năm III, khoa Văn

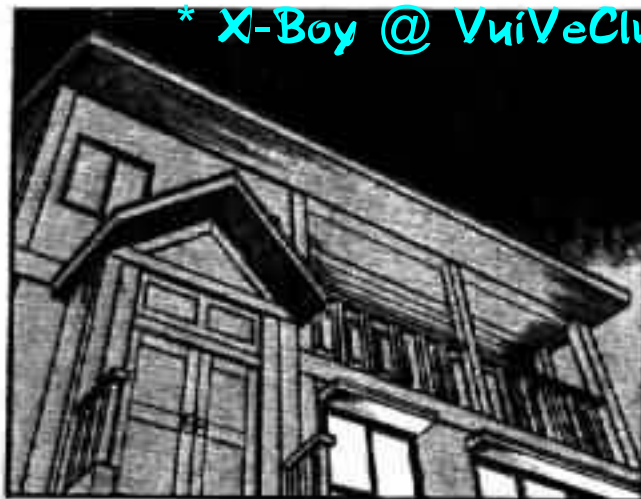
HAYASAKA

22T. Sinh viên năm
III, khai văn, cũng
Bai học nông độ





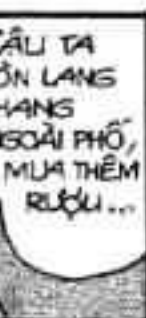














NẠN NHÂN MẮT TÍCH





CẬU SAY
BÈ BẾT
THỂ THÌ
CÒN
BIẾT
CHUYỆN
GÌ...

TÔI
BIẾT THỬ
CHÚNG TA
MÙC ĐANG
BỐC CHÁY
KÌA KÌA...
ĐƯA CHÌA
KHÓA XE
CHO TÔI
MAU!

CÁI
GÌ?



MAU
LÊN
BỐ ƠI!

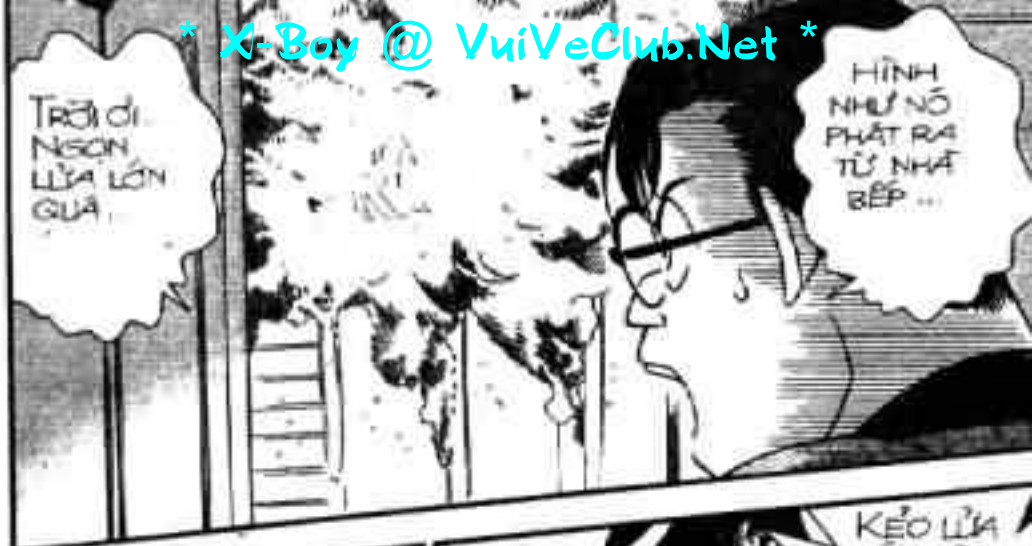
MAU
NỮA
LÊN
NÀO!



LAY
TRỜI PHÁT
HẦY PHÙ
HỒ CHỊ
ASAMI...

NGƯỜI
HIỆN LÃNH
TÀI ĐỨC
NHƯ CHỊ ẤY
KHÔNG THỂ
CHẾT
ĐƯỢC!





CH-90-5

VANG
A, CỎ
CÁ?
SAWAI
NỮA

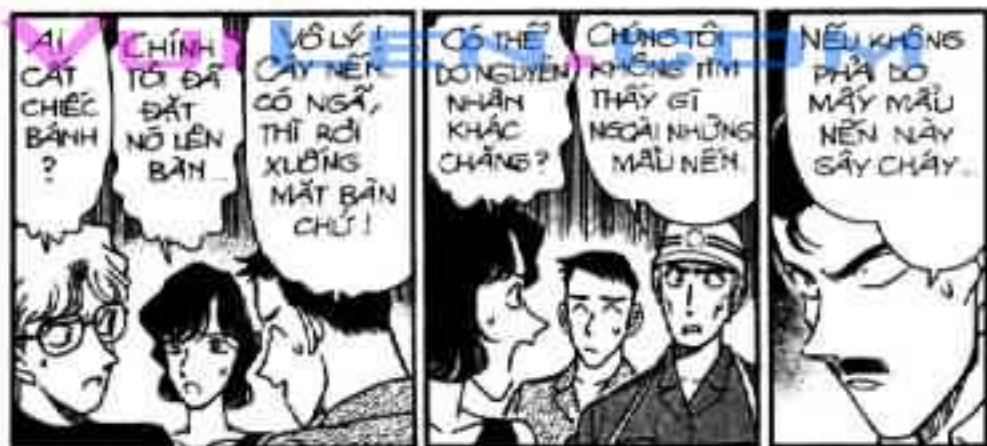
THẬT
LÀ ĐIỀN
RÕ !!!

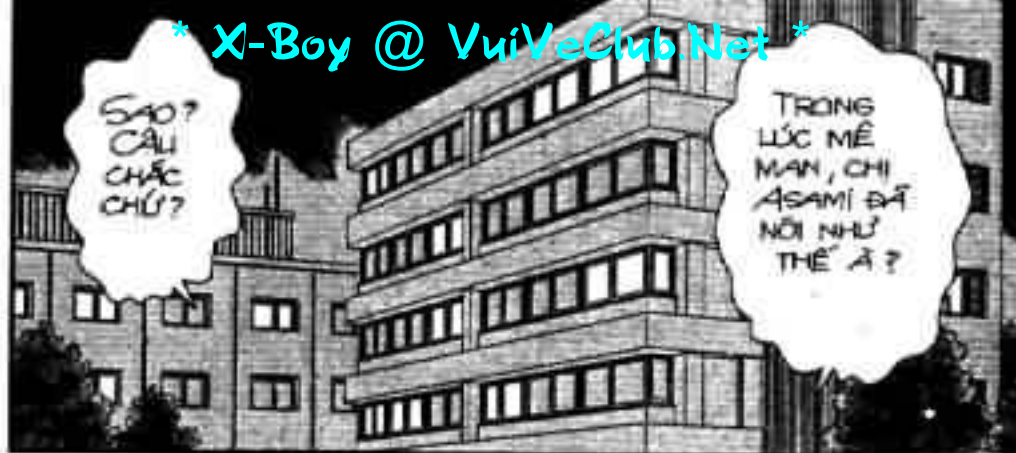
CỦA
NHÀ
BẾP
ĐÂY
RỒI!









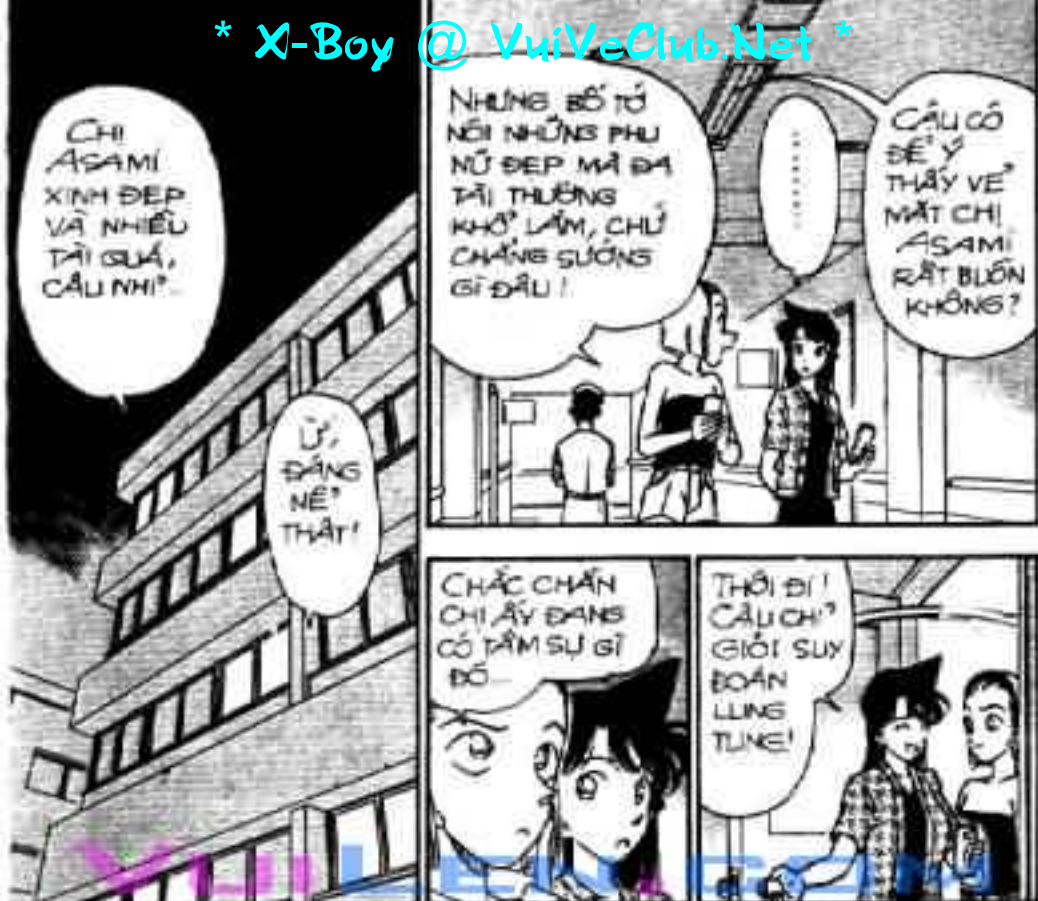










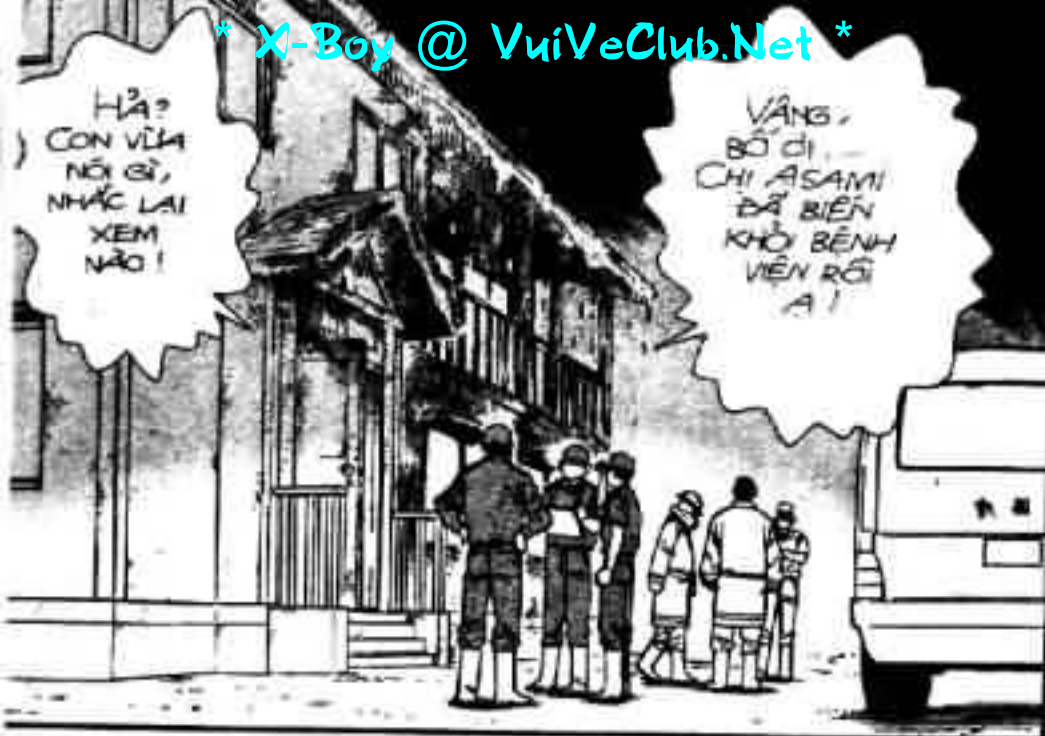






ANH CHANG DẠI DỘT





ĐỪNG VẬY! RẤT
CÓ THỂ ĐẺM GUA
CỔ GÁI ẤY ĐÃ
PHÒNG HỎA TỬ
THIỆT NHƯNG
ĐƯỢC CỨU KỊP.
BÂY GIỜ CÔ TA
LẠI TÌM CÁCH TỰ
TỬ LẦN NỮA.

TÔI
ĐOÁN
LÀ



BÁC MORI
ĐOÁN THẾ
NÀO A?

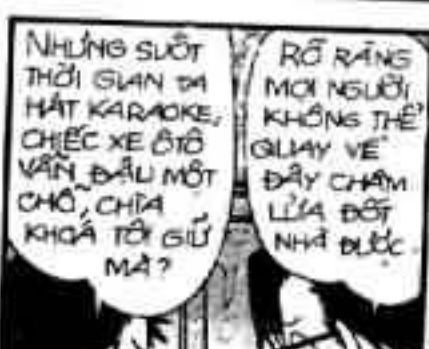
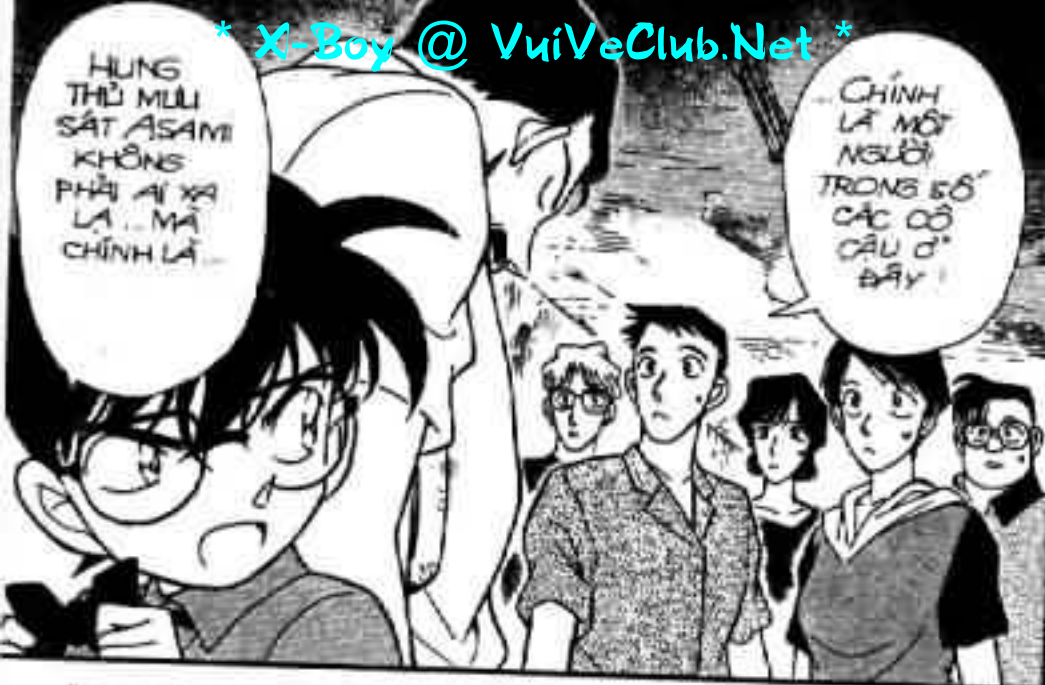
Ồ...
A...
XIN LỖI

VỪA MỚI
TÔI NÓI ĐUA
CHO VUI
THÔI

THỰC RA
CÔ ASAMI
KHÔNG HỀ
TỰ TỬ... MÀ
BỊ NGƯỜI
TA SÁT HẠI

CÔ NGƯỜI
MÀU SẮT
ASAMI?

ĐỪNG!
ĐẺM GUA
SUÝT NỮA
THÌ CÔ
ẤY CHẾT
THÔI

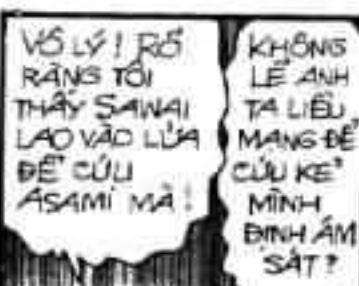












CHÚNG TA
CÓ THỂ HÌNH
DUNG DIỄN
BIẾN HÀNH
ĐỒNG CỬA
SAWAI
THẾ NÀY...

ĐẦU TIÊN
ANH TẠ CHO
THUỐC MÈ
VÀO CỐC NƯỚC
CỦA ASAMI, ĐỂ
CÔ TA NGỦ
SẠY...

LỜI DỪNG LÚC MỌI
NGƯỜI CHUẨN BỊ LÊN
XE ĐI HÁT KARAOKE,
SAWAI BỎ TRÍ CHIẾC
BÁNH GÀO NGAY DƯỚI
MÁY FAX ... ĐỒNG THỜI
ÀM ASAMI ĐẶT NẪM
TRÊN SÀN, CÁCH XA
CÁC VẬT DỤNG ĐỂ
BẮT LỬA ĐỂ
BẢO ĐẢM AN
TOÀN CHO
CÔ ẤY.

THEO ĐÚNG KẾ
HOẠCH, TRONG LÚC
MỌI NGƯỜI ĐANG
HÁT KARAOKE,
ANH TẠ LÊN SÀN
CỬA HÀNG MUA
THUỐC LÁ, VÀ GỬI
BỨC FAX VỀ BỆT
THỤ.

ÔNG CHỦ
TÌM CHO
TÔI BIẾT ĐÃ
NHÌN THẤY
SAWAI DỪNG
MÁY FAX
LÚC 2 GIỜ
45 PHÚT.

... ĐỒNG
THỜI TÔI
ĐÃ TÌM RA
TỜ FAX,
SAWAI GỬI
TÔI ĐÃ BỊ
CHẠY GẦN
NÉT.

NƠ
ĐẤU?

THỰC RA
ĐÂY CHỈ LÀ
2 MẢNH
GIẤY FAX
TÌM THẤY
Ở HIỆN
TRƯỜNG...

HAI MẢNH
NÀY CÓ NỖ
DUNG SỐNG
NHAU, NHƯNG
ĐỀ M CHÉP
LẠI KHÔNG
KHỚP.

CHÚNG TÔI
NGOÀI TỜ FAX
GỬI CHO CÔ
ASAMI LÚC
MỌI NGƯỜI
CÒN Ở NHÀ...

CÓ 1 TỜ NỮA
ĐÃ ĐƯỢC GỬI
ĐẾN NGÀY
TRƯỚC KHI
VỤ CHẠY
XẢY RA!

HA HA
BUỒN
CƯỜI
THẬT!



KHI BỐ TRÌ Ớ
BÁNH GATO, ANH
MUỐN THỬ KEM Ớ
VỊ TRÍ ĐỒ LỬA CỎ
BÊN LÊN GIẤY KHÔNG,
NÊN ĐÃ SỬ DỤNG
LÊNH COPY Ớ
MÁY FAX ĐỂ
CHO MÁY ĐẦY
GIẤY RA...

THẾ LÀ
ANH CỎ 1
BẢN SAO
BỨC FAX
MÃ GIÁO
SƯ TRƯỞNG
KHOA ĐÃ
GỬI TỚI
CHÚC
MỪNG
ASAMI.

ANH ĐÃ
ĐEM THEO
BẢN SAO
BỨC FAX
NÀY ĐẾN
QUÁN KARAOKE,
RỒI QUA TIỆM
TẠP HOÁ
LÚC 2 GIỜ
45 PHÚT

...ANH ĐÃ ĐÚT
BẢN SAO NÀY
VÀO MÁY FAX
ĐỂ CHUYỂN ĐẾN
ĐỊA CHỈ NGỒI
BIỆT THỰ, NƠI
ASAMI
ĐANG MÊ
NGỦ...

BẢN SAO
NÀY ĐÃ
BỊ CHẤY
SẴM MỘT
ÍT, VÀ CỎ
DÍNH MỘT
VẾT KEM
BÁNH GATO

...ĐÚNG NHƯ
LỜI ÔNG CHỦ
TIỆM ĐÃ
XÁC NHẬN
VỚI TÔI
LÚC
NÀY.

ÔNG ẤY
CÒN PHÁT
HIỆN ANH
ĐÃ ĐÚT
NGƯỢC TỜ
GIẤY FAX,
VÀ NHẮC
ANH...

...NHƯNG
ANH LỖ
ĐI, GIẢ
VỜ NHƯ
KHÔNG
NGHE
THẤY.

CHÍNH HÀNH ĐỘNG KỶ QUÁC
CỦA ANH ĐÃ LÀM ÔNG CHỦ
TIỆM NGHỈ NGỜ, KÉ LẠI CHỈ
TIẾT CHO TÔI NGHE ...TỪ ĐÓ
TÔI SUY RA ĐƯỢC CÁCH
THỨC HÀNH ĐỘNG CỦA ANH.

THÔI
ĐI! ÔNG
LÀ THÂM
TỬ HAY
LÀ THẦY
BỒI THẾ
?

TÔI CHÁN
NGÀY MỜ
LÝ LUẬN
HỒ ĐỒ,
VỎ CÁN
CỦA
ÔNG RỒI!

CÓ GIỚI
HÃY ĐƯA
BẮNG CHÚNG
RA THÌ TÔI
MỚI PHỤC.

NÀY,
ĐỪNG
CỎ GÀO
LÊN NHƯ
THẾ!











...CHỈ TRỪ SHINICHI !



HỪM ...
BÁNH CHỊ
LÀM HỒM
NÀY ĐỒ
TÈ !

SHINICHI
CHẴNG
BIẾT GÌ
CÁ CHỊ
LÀM BÁNH
MÀ CHẾ
Ư ?

KHÔNG ĐAU !
ĐỪNG LÃ
HỒM ĐỒ CHỊ
LÀM BÁNH
ĐỒ THẬT ...

SÁU ĐỒ
CHỊ HỒI, MỖI
NGƯỜI MỖI
THỨ NHẬN
CHỊ KHEN
ĐỀ ĐỒNG
VIÊN CHỊ !

CỨNG NHỜ SỰ
THẮNG THẦN CỦA
SHINICHI, MÀ CHỊ
ĐÃ QUYẾT NGHĨEN
CỨU LẠI PHƯƠNG
PHÁP LÀM
BÁNH ...

VÀ CUỐI
CÙNG ĐÃ THÀNH
CÔNG VỚI MÓN
BÁNH KÉP,
NHƯ CÁC EM
BIẾT ĐÂY.
HI HI ...



À BÂY
GIỜ CHỊ
MỖI THỨ
TÔI VỚI
EM ...

SẠP
A

CHIỀU QUA CHỊ ĐÃ
CHỊ BÂY CHƠI EM CÁCH
ĐỒ KHUÔN, NÊN CÁI
BÁNH MỖI XẤU XÍ
NHƯ THẾ ĐÂY !

CÌ, TẠI
SAO CHỊ
LÀM
THẾ
A ?



XIN LỖI ... BỞI
VÌ CHỊ MUỐN
ĐỌC QUYỀN
MÓN BÁNH KÉP
NÀY ĐỂ DÀNH
RIÊNG CHO
SHINICHI !

CHỊ
NGHĨ THẾ
LÀ ÍCH
KỶ LẠM
ĐÂY
A !!!



SUYT !
SAO EM
HỖN VỚI
CHỊ ẤY ?

Hm ...
BỜ EM
RA ...

HÀ HÀ ...
NÀY GIỜ
CHỊ ĐUA
VỚI CÁC EM
ĐÂY !



HỌC SINH MỚI LỚP 1B



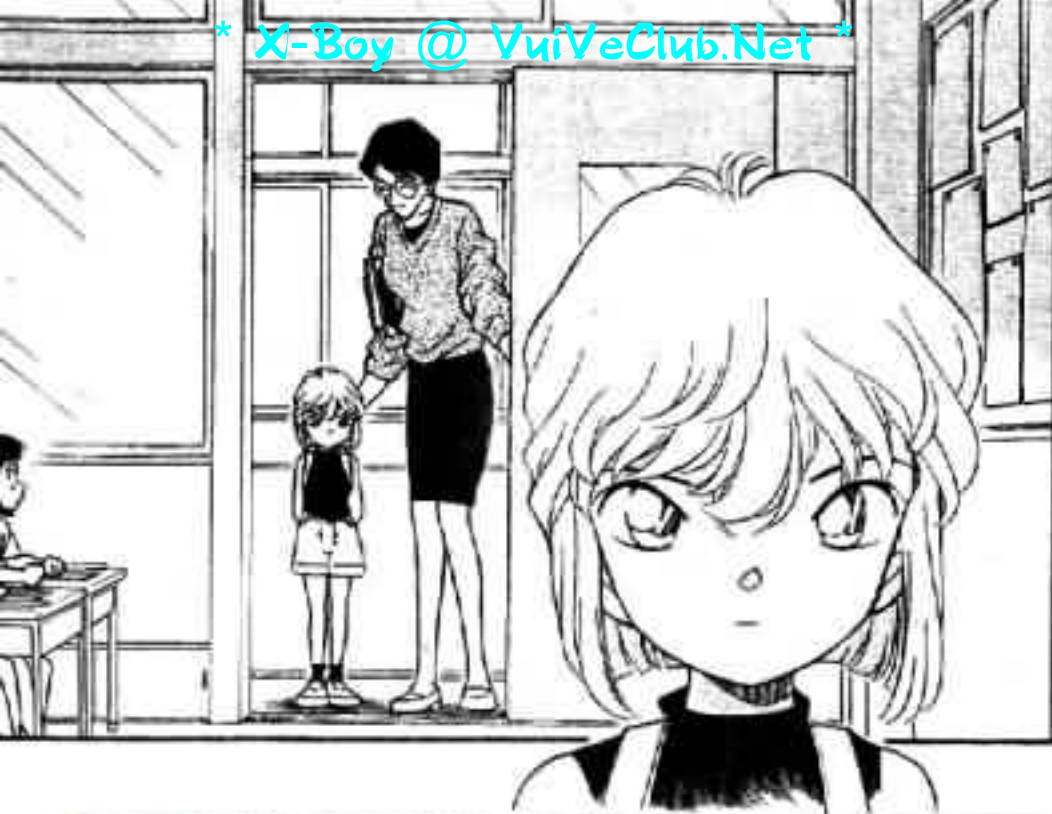
TRƯỜNG CẤP I
TEITAN

NÀY,
CÁC CẬU
BIẾT GÌ
CHƯA?

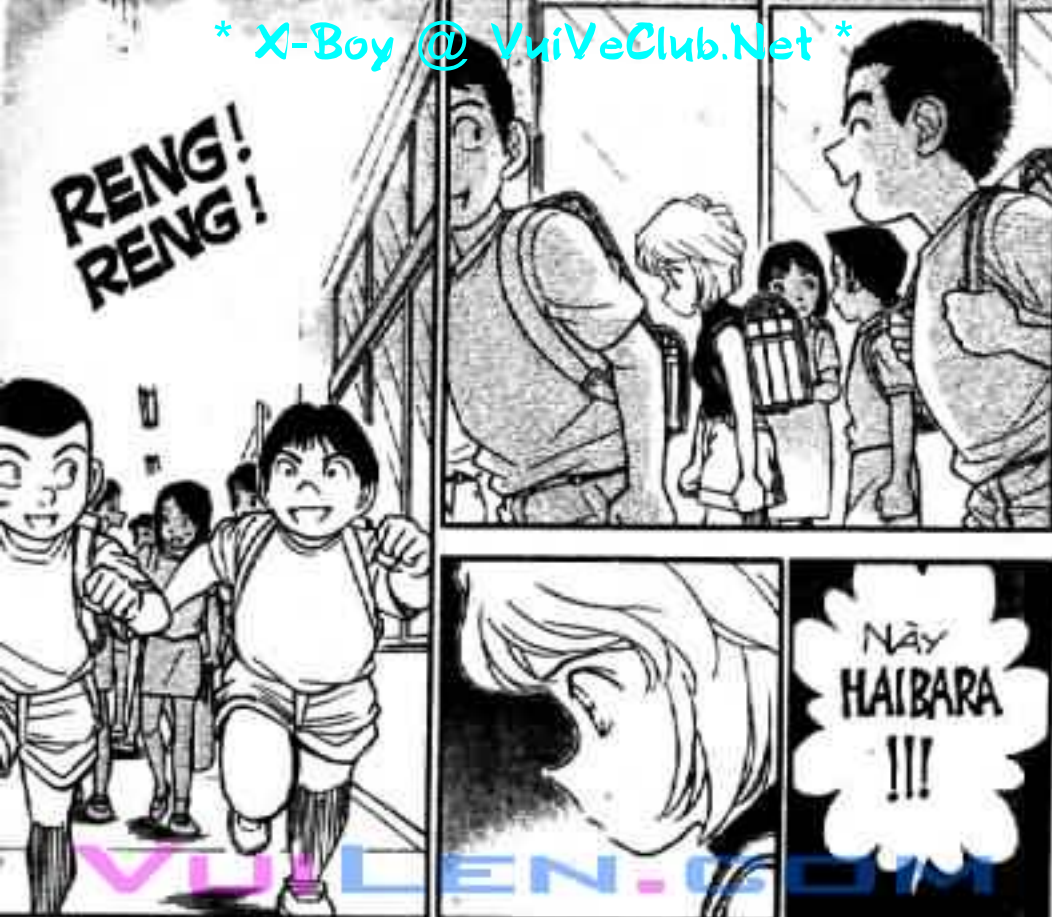
HÔM NAY CÓ
MỘT HỌC SINH MỚI
CHUYỂN VỀ LỚP
MÌNH ĐÂY!

















SAO?

NGƯỜI NHÀ
CẬU VỪA
MẤT TÍCH
À ???

ĐÚNG THẾ!
NGƯỜI MẤT TÍCH
LÀ ANH TRAI TỞ.
TỞ LO QUÁ,
NÊN CẦU CỨU
CÁC CẬU.

ANH ẤY
BỊ BẮT
CỘC CHĂNG?

SUYT!
CHƯA
NÊN KẾT
LUẬN
VỚI.

CẦN PHẢI
THU THẬP
CHỨNG
CỨ ĐÃ!

PHẢI
ĐÂY
GENTA

THẾ ANH
CẬU BAO
NHIÊU TUỔI,
CÒN ĐI
HỌC ĐÂY
CHỨ?

ANH TỞ
16 TUỔI,
ĐANG
HỌC LỚP
11!

ANH ẤY MẤT TÍCH
MỘT TUẦN LẼ RỒI.
TRƯỚC KHI ĐI, ANH
ẤY BẢO ĐẾN NHÀ
BẠN MỘT LÁT RỒI
VỀ NGAY... AI NGỜ
BIẾT TẮM LƯƠN TỪ
HÔM ĐÓ.

MẸ TỞ ĐÃ
NHỜ CẢNH SÁT
TÌM KIẾM NGÀY
NÀY QUA NGÀY
KHÁC, VẪN CHƯA
THẤY
GÌ TIỀN
TRIỂN.

GIA ĐÌNH
CẬU CỖ NHẬN
ĐƯỢC LỖI ĐE
DOA NÀO
QUA ĐIỆN
THOẠI KHÔNG?

KHÔNG
HỀ CỜ!

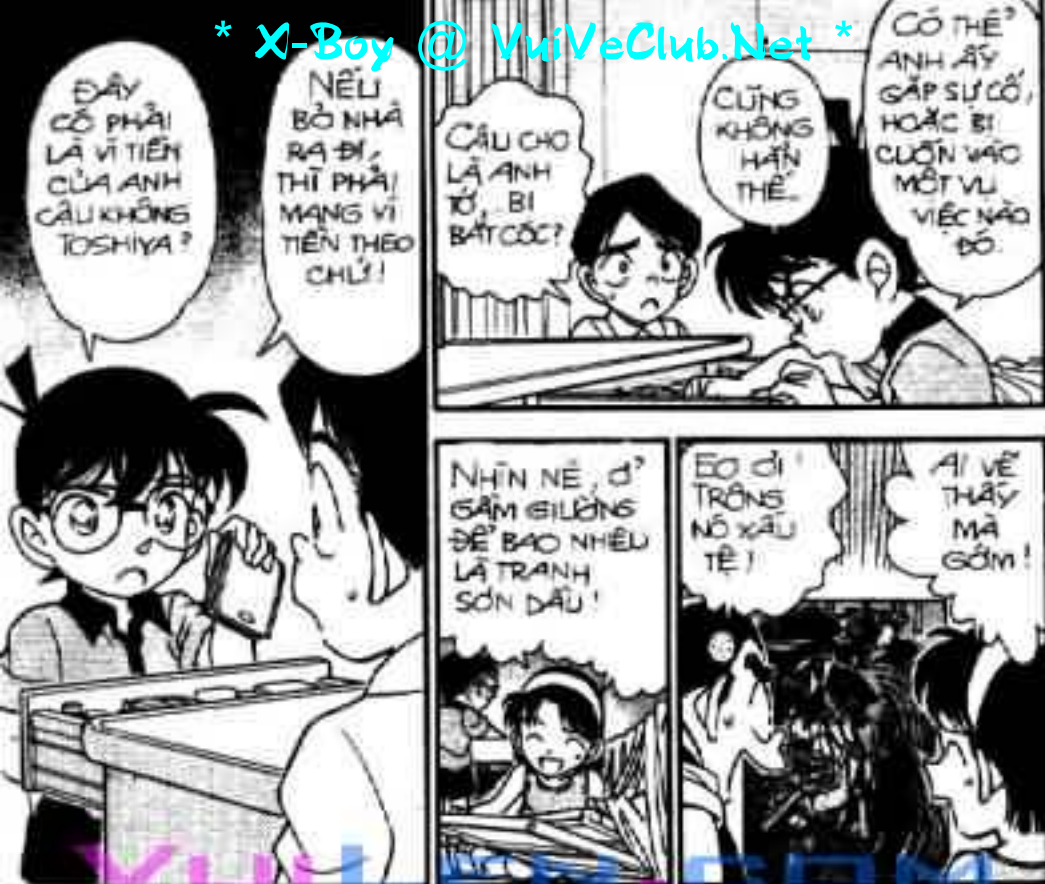
HAY LÀ
ANH ẤY
BỎ NHÀ
ĐI BUI ĐỜI?

KHÔNG
ĐÚNG!
ANH TỞ
RẤT HIỀN
VÀ SƯƠNG
MÀU!

VIỆC ĐẦU
TIÊN PHẢI
GHÉ QUA
NHÀ CẬU
ẤY ĐÃ.

KHOAN
HAY
ĐOÀN
LUNG
TUNG.







Y PHỤC
TỪ ĐẦU
ĐẾN CHÂN
BÀ ẤY
CÙNG TOÀN
MỘT MÀU
ĐEN NỐT!

CÁI
GÌ?

CÁCH
ĐÂY...
ĐỪNG
TO NGAY!

CÁU
GẤP BÀ
TA HÔI
NÀO THỂ
TOSHIYA
???

NGOÀI BÀ
TA, CÒN CÒ
AI MẮC ĐỒ
ĐEN ĐI THEO
KHÔNG?

CÓ
2
NGƯỜI
ĐẪN ÔNG.

CÁU
SAO THỂ
CONAN ?

CHẮNG
LẺ...
CHÍNH
LÀ
BON
CHÚNG?

CẬU HÃY ĐƯA
TÔI ĐIÊN NHỮNG
NƠI MÀ ANH
CẬU THƯỜNG
LUI TỚI ẤY !...

SÀO
?

VỊ TIỀN, GIẤY
TỜ CỦA ANH CẬU
CÒN NGUYÊN TRỌNG
NGẦN KÈO, CHIẾC
XE ĐẠP BỎ NGOÀI
CỦA...

TÔI ĐOÁN CỔ
KHẢ NĂNG
ANH ẤY BỊ GỌI
RA NGOÀI,
RỒI BỊ ĐƯA
ĐI XA...

THỬ KIỂM
TRA MẤY
CON PHỐ
QUANH ĐÂY
XEM...

MÀY RA
TÌM THẤY
CÁI GÌ
ĐỒ...

MAU
LÊN
NÀO!

KHOAN
ĐÁ
CONAN!

TÔI
MÌNH
CHƯA
CHẠO
ME CẬU
ẤY MÃ!







NGƯỜI PHỤ NỮ MẶC BỘ ĐỒ ĐEN











À, ANH CHÀNG ĐỜI MÙ ĐEN CỎ SẼ ĐÂY. ANH TA MUA MỘT TỜ BẢO BĂNG TỜ GIẤY BẠC 1000 YÊN

HÔNG BẾT RỒI! ĐÓ CHÍNH LÀ TỜ BẠC CỦA MÌNH!

TRÊN TỜ GIẤY BẠC ẤY CỎ DÁN CÁI GÌ TRÒN TRÒN LÀ LẤM CỎ, GIỐNG NHƯ LÃ

CHÁU BIẾT RỒI!

SALU ĐÓ ANH ẤY ĐI VỀ HƯƠNG NÀO A?

MUA BẢO XONG, ANH TA RA GỌI ĐIỆN THOẠI BẰNG KIA!

ANH TA ĐẶT MỘT CHÔNG TIỀN LẺ LÊN MÀY, SỢ HẾT CHÔNG TIỀN MỚI BỎ ĐI, LẤU CỎ ĐẾN 10 PHÚT ẤY!

BÁC THÔI LẠI CHO ANH TA BẢNG LOẠI TIỀN 100 YÊN VÀ 10 YÊN PHẢI KHÔNG A?

LỄ, TRÔNG 890 YÊN THÔI LẠI, CHỈ CỎ 1 ĐỒNG 500 YÊN LÀ TIỀN GIẤY.

LÚC NÀY MUA THUỐC LÁ, ANH TA ĐÃ ĐƯỢC THÔI LẠI 970 YÊN, TRONG ĐÓ CỎ 120 YÊN LÀ TIỀN ĐỒNG. CỘNG VỚI TIỀN LẺ THÔI LẠI VỪA RỒI, ANH TA CỎ 610 YÊN TIỀN ĐỒNG!

CHÀU KẼ ANH TA CỎ THỂ CỎN MỘT SỔ TIỀN ĐỒNG TRONG TÚI ỦO NỮA..

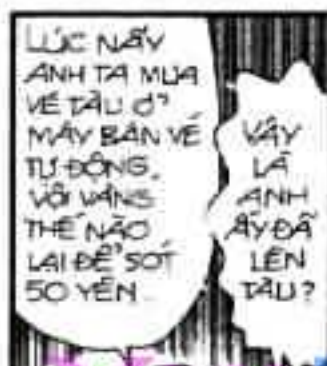
VẬY LÀ ANH TA CỎ ÍT NHẤT 600 YÊN TIỀN ĐỒNG

VỚI SỔ TIỀN ĐÓ, GỌI ĐIỆN THOẠI TRONG 10 PHÚT THÌ CHỈ CỎ THỂ LÀ ĐIỆN THOẠI ĐƯỜNG DÀI!

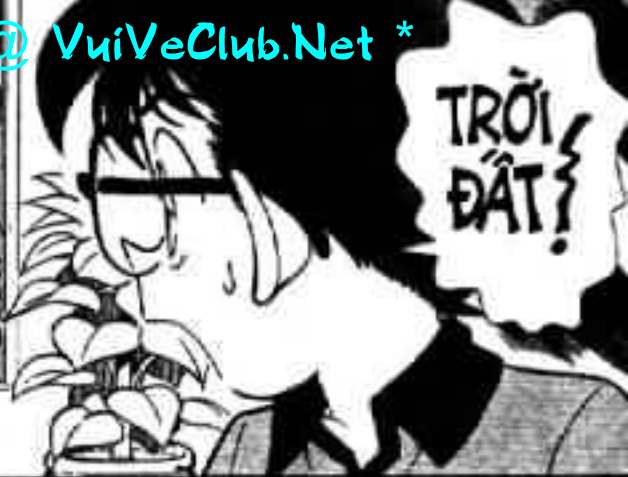
NHƯNG NẾU ANH TA GỌI CHO MÀY ĐIỆN THOẠI DI ĐỘNG CẦM TAY THÌ SẴO?

VẬY THÌ VỚI HƠN 600 YÊN ẤY...

NÀY CHÁU ĐI!

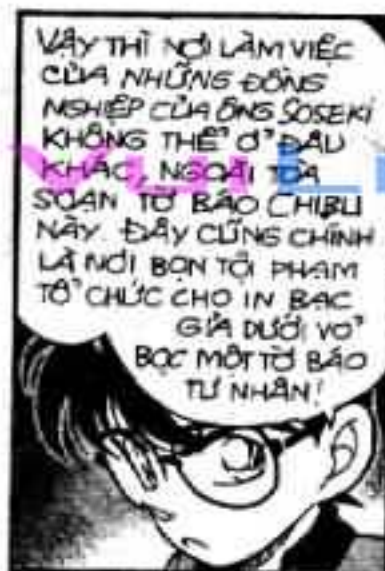
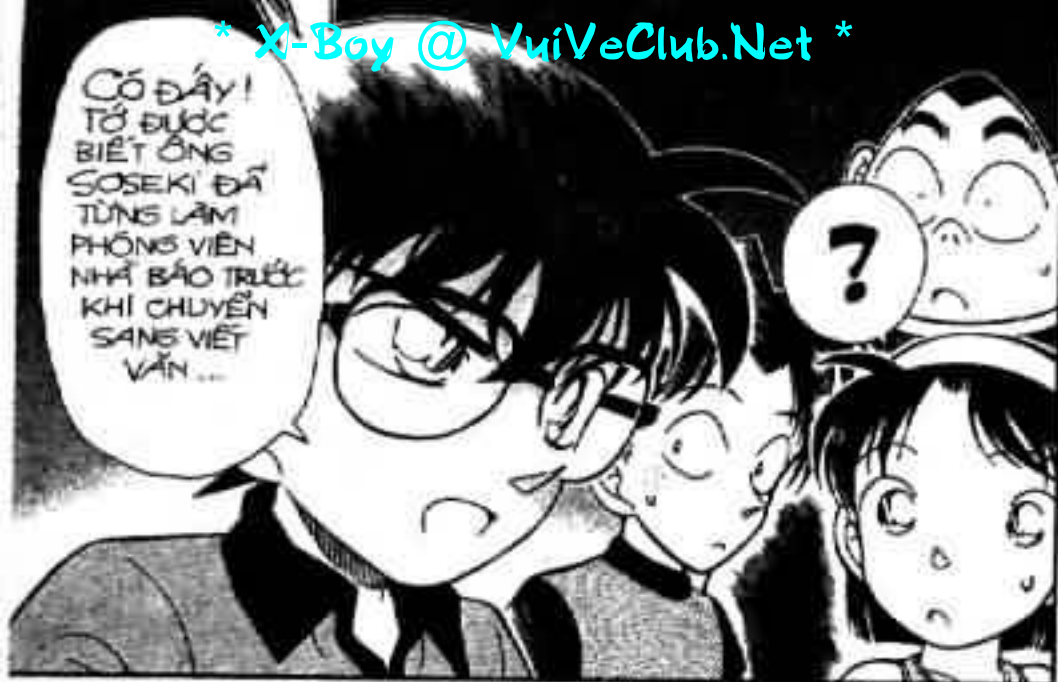








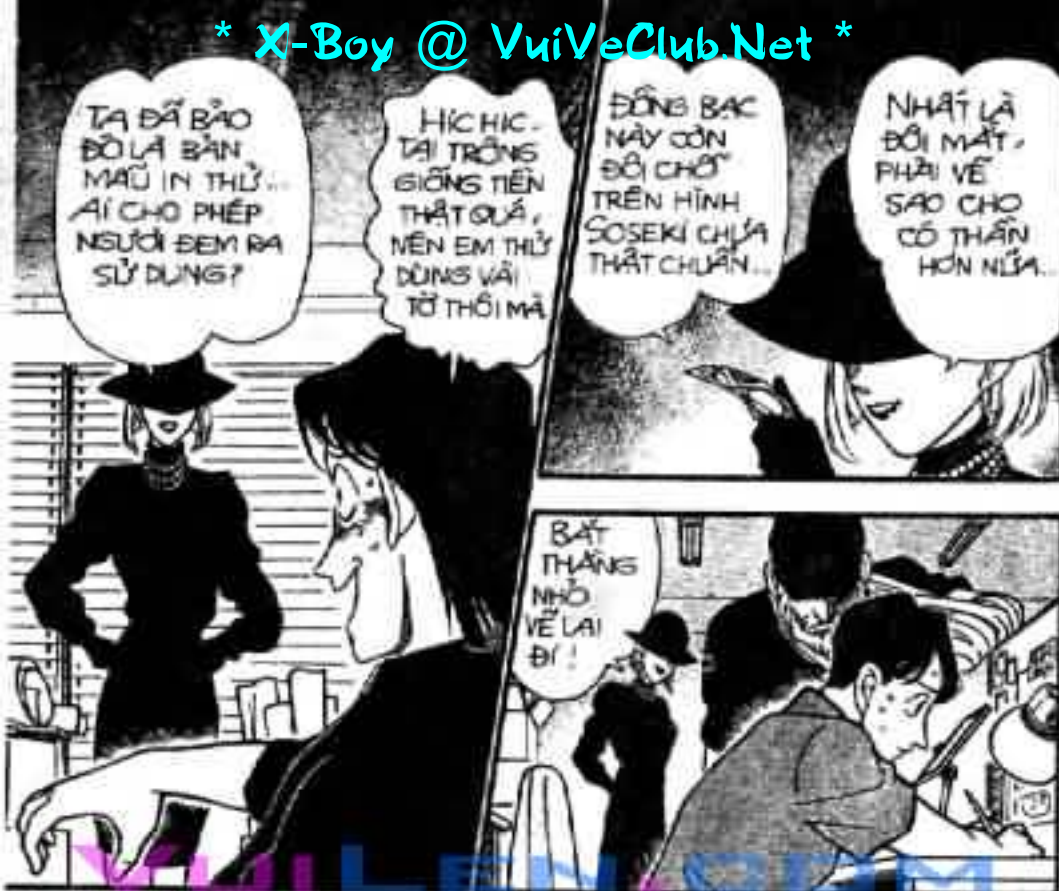
















ĐỘI THẨM TỬ
NHÍ LỚP 1B
DO GENPA
DẪN ĐẦU ĐÃ
LIÊU LÌNH
XÔNG VÀO
SÀO HUYẾT
CỦA BỌN LẠM
BẠC GIÀ

CHÚNG
KHÔNG BIẾT
MỌI HÀNH
ĐỘNG CỦA
CHÚNG ĐÃ
BỊ THEO DÕI
SÁT SÀO...

VẬ 1 HỌNG
SÚNG ĐEN
NGỒM ĐÃ
LỘM LỘM
DỪ SẴN

NGƯỜI PHỤ
NỮ ĐÓ CÓ
PHẢI LÀ
ĐỒNG BỌN
CỦA TỔ CHỨC
MAFIA ÁO
ĐEN KHÔNG?

ĐÓ LÀ CÂU
HỎI MÃ
CONAN
QUYẾT TÌM
CHO RA LỜI
GIẢI ĐÁP!

NHƯNG TRƯỚC
MẮT CẦN PHẢI
GIẢI CỨU
ĐAM NHẮC
LỚP 1B ĐÃ

HỖ VỌNG LẦN
NÀY MÌNH SẼ
TÌM RA TUNG
TÍCH BỌN AÔ
ĐEN, TÌM RA
THUỐC GIẢI
ĐỘC, ĐỂ BIẾN
TRỞ LẠI HÌNH
HẢI SHINICHI
NGÀY XƯA...



**TÓM GỌN
BẰNG LÀM BẠC GIÀ**











BOP!

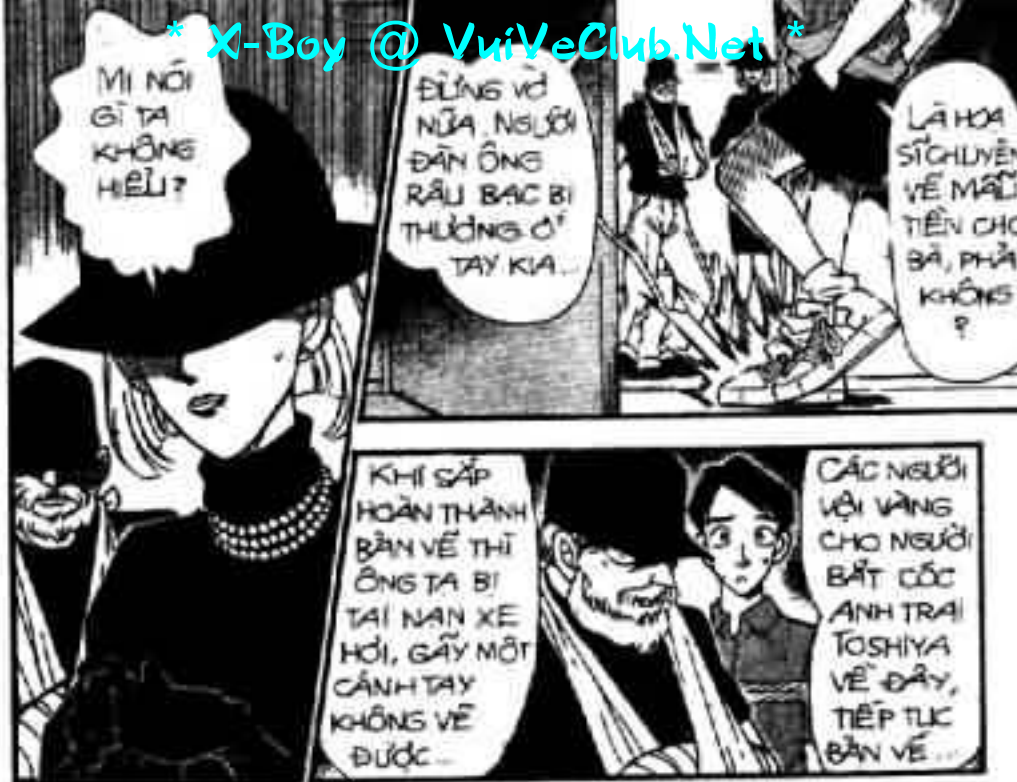
HE
HE

AI ĐÓ?
RA MẶT
ĐI !!!

LI
DÀ

THÌ RA
BÀ ĐÃ
BẮT CỐC
ANH TRAI
BẠN TÔI
ĐỂ VỀ
BÀN MÀU
IN TIỀN GIẢ
CHO BÀ

CÓ PHẢI
VĨ HOÀ SĨ
CỦA BÀ
ĐÃ BỊ
THƯƠNG
KHI ĐANG
VỀ ĐANG
DỠ HÌNH
NHÂN
VẬT ?



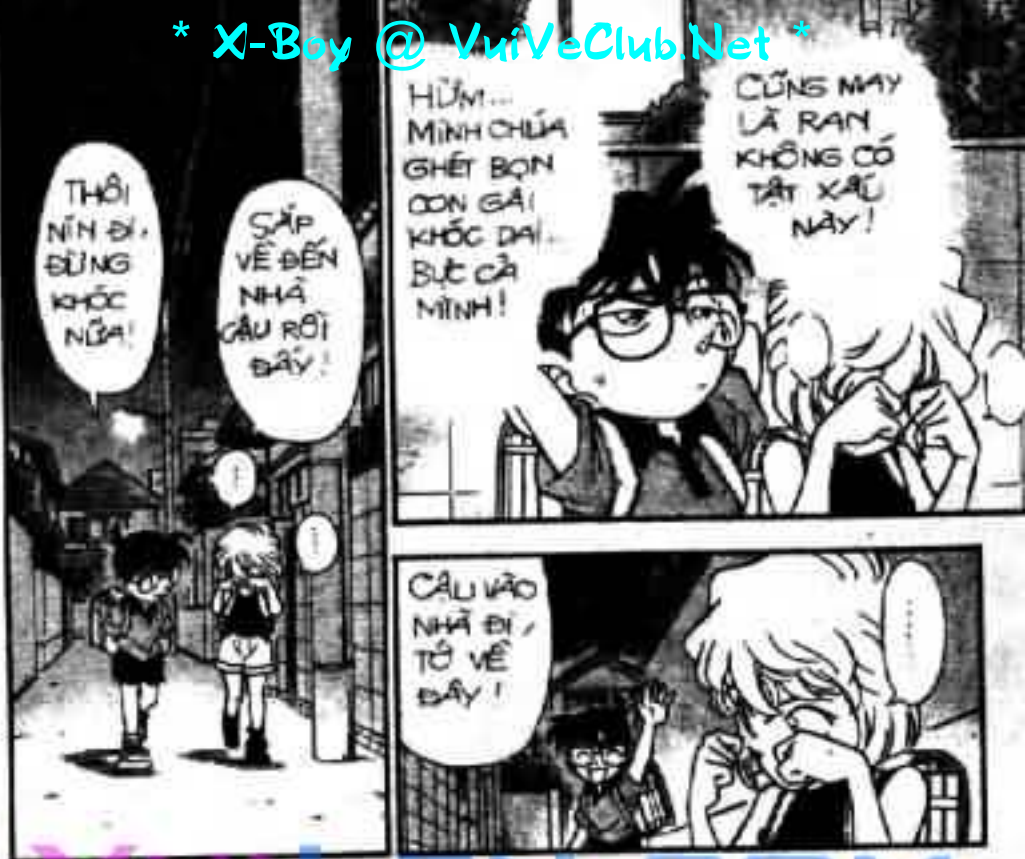












**APTX
4869**

LÀ LOẠI ĐỘC ĐƯỢC
CỰC MẠNH, ĐƯỢC
TỔNG HIỆN CỬU
CHẾ TẠO THEO ĐƠN
ĐẶT HÀNG CỦA
TỔ CHỨC !





ĐƯỢC
NÀO?
TỔ CHỨC
NÀO?

CÁI
CÀNG
NÓI, TÔI
CÀNG
KHÔNG
HIỂU!



HÌM...
THÔI
ĐƯỢC
RỒI, HÃY
NGHE
ĐÂY...

CHÍNH TÔI
CŨNG ĐÃ
UỐNG LOẠI
THUỐC MÀ
CÁI ĐÃ BỊ
ÉP
LỒNG!

APT-X ĐÓ TÁC DỤNG
PHÁ HỦY CÁC TẾ BÀO
XƯƠNG, CƠ BẮP, NỘI
TANG... KHIẾN DẪN
ĐẾN CÁI CHẾT TÙY
NHIÊN TRONG MỘT
SỐ TRƯỜNG HỢP
CÁ BIẾT HIỂM
HỘI...

... NGƯỜI
TA KHÔNG
CHẾT MÀ
CHỈ TEO
NHỎ LẠI,
NHƯ TRƯỜNG
HỢP CỦA
CÁI VÀ
CỦA TÔI!

THẬT
LÀ?

VẬY
LÀ
HAIBARA
ĐÃ...

TÔI
KHÔNG
PHẢI LÀ
HAIBARA

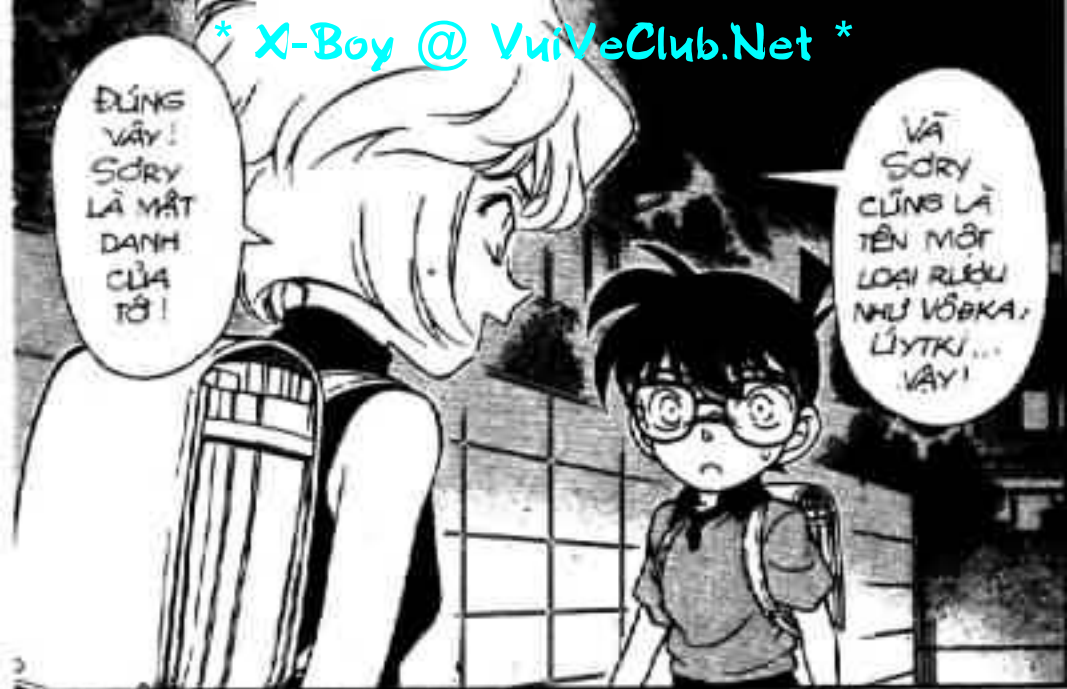


MÀ
LÀ...
SORRY
!



LẠI THÊM 1 NGƯỜI BỊ TEO NHỎ







Ơ... BÁC
ĐẦU CỎ LÂM
SAO... VẬY
KHỎE MẠNH
BÌNH THƯỜNG
MÀ!

NHÀ TIẾN SĨ AGASA

TẠI BÁC MẠI CHƠI
GAME TRÊN MÁY
INTERNET, NÊN
ĐƯỜNG DÂY ĐIỆN
THÔI BẠN ĐÂY MÀ!

CHÁU
CHÀO
ÔNG
A!

Ừ, CHÁU
VỀ TRỀ
ĐÂY!

ĐI HỌC
CỔ VUI
KHÔNG
CHÁU
?

CŨNG
KHÁ VUI
ÔNG A!

HAIBARA
HỌC CÙNG
LỚP VỚI
CHÁU
ĐÂY!

ĐÚNG VẬY!
CHÍNH BÁC
ĐÃ NHỜ THẦY
HIỆU TRƯỞNG
XẾP NÓ HỌC
CHUNG
LỚP VỚI
CHÁU MÀ!

NHƯNG NÓ LÀ AI
THẾ? TẠI SAO VIỆC
QUAN TRỌNG THẾ
NÀY MÀ BÁC LẠI
GIẤU, KHÔNG
CHO CHÁU
BIẾT?

À, BÁC
BẬN QUÁ
NÊN CHƯA
KIP BÁO
CHO CHÁU!

BỎ QUA
CHO TA,
NHỚC NHÉ!

HOÀN CẢNH CỐ
BÉ NÀY TỘI LẠM.
NÓ TỪNG LÀ
THÀNH VIÊN CỦA
BĂNG ĐANG MARIA
ẢO ĐEN, NHƯNG
VÌ LÝ DO GÌ ĐÓ ĐÃ
BỊ CHÚNG THANH
TRÙNG BẮNG CÁCH
CHO LỒNG THUỐC
TEO NHỎ!

CÓ
THẬT
THẾ
KHÔNG

LÊ RA
BÁC BẢO
SỚM CHO
CHÁU TIN
NÀY, NHƯNG
CON BÉ BẢO
ĐỂ TỪ TỰ
HÃY BÁC.

HIỂU RỒI
BÁC CÓ
HAIBARA
HƠN CHÁU
CHỨ GÌ?

HÍ HÍ HÍ...
THỰC RA BÁC
CŨNG CHẴNG
BIẾT TÊN THẬT
CỦA HAIBARA
LÀ GÌ... VÌ
HỎI MÃ NÓ
KHÔNG NÓI

CÁI TÊN HAIBARA
LÀ DO BÁC ĐẶT
CHO NÓ... VỐN LÀ
TÊN CỦA MỘT
NỮ THẨM TỬ TRONG
MỘT BỘ TRUYỆN
TRẠNG TRINH
THẨM NỔI
TÊN...
GIỐNG NHƯ
TÊN CONAN
CHAU TỰ
ĐẶT CHO MÌNH
ẢY MÃ!

GIỐNG SẠO
ĐƯỢC MÃ
GIỐNG! CHÁU
LÀ THẨM TỬ
"XIN", CÓN NÓ
CHỈ LÀ MỘT
NỮ TÁC!

CHÁU KHÔNG
HIỂU SẠO
BÁC LẠI ĐỂ
MỘT TÊN
MAFIA
LỘT VÀO
NHÀ MINH!

TỜ
KHÔNG TỰ
Ý VÀO ĐÂY.
CHÍNH ÔNG
TIẾN SĨ ĐÓN
TỜ VỀ ĐÂY!

MỘT ĐÊM
MƯA GIỖ CÁCH
ĐÂY 3 NGÀY,
TIẾN SĨ ĐÃ PHÁT
HIỆN RA TỬ NGÃ
GỤC TRƯỚC CỬNG
NHÀ CẦU...

ÔNG
ÀY ĐÃ
BẾ TỬ
VÀO,
TẬN TÌNH
CHĂM
SÓC...

SAO
MÌ BIẾT
NHÀ TA
MÀ MÒ
TÔI?

KHỜ
TÍN
QUÁ!

THỰC RA TÔI
CHỨC ÁC ĐẾN
ĐÃ 2 LẦN CHO
NGƯỜI ĐẾN
ĐÂY SẴN
LÒNG DẦU
VẾT CẦU!

BỞI TRONG SỐ HÀNG
CHỤC NGƯỜI ĐÃ LÔNG
THUỘC APTX4869,
CHỈ CÓ CẦU LÀ KHÔNG
XÁC MINH ĐƯỢC CÒN
SỐNG HAY ĐÃ CHẾT..

VỚI TƯ
CÁCH LÀ
NGƯỜI CHẾ
TẠO RA
LOẠI ĐỘC
ĐƯỢC
ẦY...

TÔI CŨNG ĐƯỢC
CỬ ĐẾN THAM
GIÁ LỰC SOÁT
NHÀ CẦU 2
LẦN CÁCH
ĐÂY 5 THÁNG.

PHẢI
NÓI RẰNG
CẦU RẤT
KHÉO MÀI
DANH, AN
TỊCH...

LẦN ĐẦU CHÚNG TÔI
ĐÓT NHẬP ĐÃ CHẴNG
ĐEM LẠI KẾT QUẢ GÌ
CHỈ THẤY MỘT LỚP
BỤI DÂY, DO KHÔNG
AI QUÉT ĐƠN.

NHƯNG
LẦN THỨ
2 TÔI ĐÃ
PHÁT HIỆN
MỘT CHI
TIẾT
ĐÁNG NỖ!

ĐÓ LÀ
CHIEC
TỦ QUẦN
ÁO CỦA
CẦU...



CÓ MỘT Ô NGÂN KẼO ĐÃ... TRÔNG RÕNG!

ĐÓ LÀ LÃI NGÂN ĐỪNG QUẢN ÁO CỨ HỒI NHỎ? MÀ CẬU GIỮ LẠI LẦM KỶ NIỆM!!!

TỪ ĐÓ TÔI SUY RA SHINICHI VẪN CÒN SỐNG, VÀ ĐÃ BI TEO NHỎ? LẠI DO TÁC DỤNG PHỤ CỦA CHẤT ĐỘC GIẾT NGƯỜI APTX...

ÂM THÂM ĐIỀU TRA TIẾP, TÔI ĐÃ TÌM RA CHỖ Ở CỦA CẬU

ĐÓ LÀ VÁN PHÒNG CỦA THÁM TỬ MORI, MỘT TAY BẮT TẠI MÃ HẢO DANH!

TẠI SAO TÔI CHỨC KHÔNG CHO NGƯỜI ĐẾN BẮT TA?

HÃY CẢM ƠN TÔI ĐI! NHỮNG THÔNG TIN VỀ CẬU CHỈ MỘT MINH TÔI BIẾT THÔI!

TÔI ĐÃ GIẤU NHEM SỰ VIỆC, KHÔNG CHO TÔI CHỨC BIẾT

ĐỒNG THỜI VIẾT MỘT BÁO CÁO GIA, XÁC NHẬN RẰNG SHINICHI KUDO THỰC SỰ ĐÃ CHẾT!

TÔI ĐÃ LÀM MỘT VIỆC QUÁ LIÊU LÍNH VÌ NẾU TÔI CHỨC BIẾT ĐƯỢC, HỌ SẼ TỬ HÌNH TÔI NGAY!

VÌ SAO CÔ BAO CHE CHO TÔI?

VÌ TÔI ĐÃ THẤY SỰ SAI LÂM CỦA MÌNH KHI CHẾ RA LOẠI ĐỘC ĐƯỢC, PHỤC VỤ CHO NHỮNG ÁM MƯU ĐỘC ÁC CỦA TÔI CHỨC

THỰC RA LÚC ĐẦU TÔI KHÔNG BIẾT, CỬ TƯỚNG THUỐC NÀY SẼ ĐƯỢC DÙNG ĐỂ TRỪ SÀU PHÁ HẠI MŨA MĂNG, NHƯ LỜI HỌ NÓI...





ĐÂY LÀ
BẢN TIN
MỖI NHẤT
HỒI CHIỀU
NÀY...

NƠI
TỔ LƯU SIÊU
CÁC TƯ LIỆU
VỀ APTX
ĐÃ CHÁY
THÀNH TRO

MỘT CÔNG TY DƯỢC PHẨM BỊ ĐÁNH
BOM... CHƯA NỔ MÈNH NHÀN VỤ NẾC



CÓ LẼ BỌN CẢM ĐÁU
TỔ CHỨC ĐOÀN BIẾT
TỔ CÒN SỐNG, VÀ TRƯỚC
SAU BỊ CỨNG TỔ CẠO
CHÚNG, NÊN ĐÃ PHÁ
HỦY CẢ CÔNG TY ĐỂ
PHI TANG CHÚNG CỨ.

VẬY LÀ
CHÚNG
ĐANG SẴN
BUỔI CẦU!

ĐÚNG ! NHƯNG
ĐƯỢC CÁI THUẬN LỢI
LÀ CHÚNG CHƯA
BIẾT TỔ ĐÃ BỊ TEO
NHỎ THÀNH TRẺ
CON...

TÁC DỤNG LẠM TEO
NHỎ CƠ THỂ CỦA
APTX 4869 THỰC
RA RẤT HIỂM, CHỈ XÂY
RA VỚI NHỮNG NGƯỜI
CÓ CƠ ĐỊA ĐẶC BIỆT
NHƯ TỔ VÀ CẦU.

NHƯNG TRƯỚC
SAU BỌN MAFIA
CỨNG ĐOÀN BIẾT
VỀ SỚM TÌM RA,
NẾU CHÚNG TA
THIẾU CẢNH
GIÁC

ĐÓ
LÀ
TẤT
CẢ SỰ
THẬT.

THỰC TÂM
TỔ RẤT
CẦN SỰ
HỖ TRỢ
CỦA CẦU.

NHƯNG
NẾU CẦU
KHÔNG
CHẤP
NHẬN

TỔ SẼ
BỎ ĐI
NGAY
LẬP TỨC!







SAO?

ĐÊM NAY
EM NGỦ
LẠI NHÀ
ÔNG TIẾN
SĨ À?

LÃM CÁI
GIỜ ĐÂY
CHỨ... SAO
KHÔNG VỀ
NHÀ AN
CƠM VỚI
CHỊ ?

"ĐÀ...
TIẾN SĨ RỒI
EM Ở LẠI
CHƠI GAME
TRÊN MÀN,
VUI LẮM
A!"

CHỊ RAN
THÔNG CẢM
ĐI MÃ... SÁNG
MÀI EM VỀ
SỚM.

"HỦ,
THÔI ĐƯỢC

CẢM ƠN

CẬU
GIÀ LẠM
CƠN NÍT
GIỜ ĐÂY!

HỈ
HỈ...

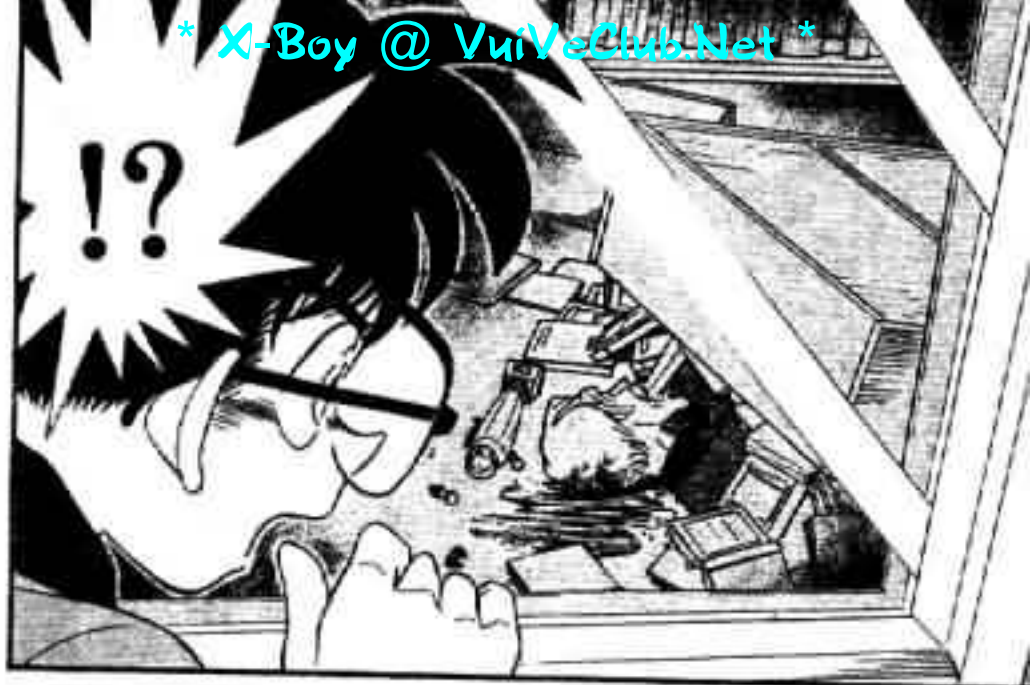
VẬY
CÒN KÉM
XA TẠI
ĐỒNG KỊCH
...KHỐC
NHỀ CỦA
CẬU!

ĐỊA
CHỈ
ÔNG ẤY
Ở ĐÂU ?

PHỐ
SHIZUKA,
CÁCH ĐÂY
50 CÂY
SỐ



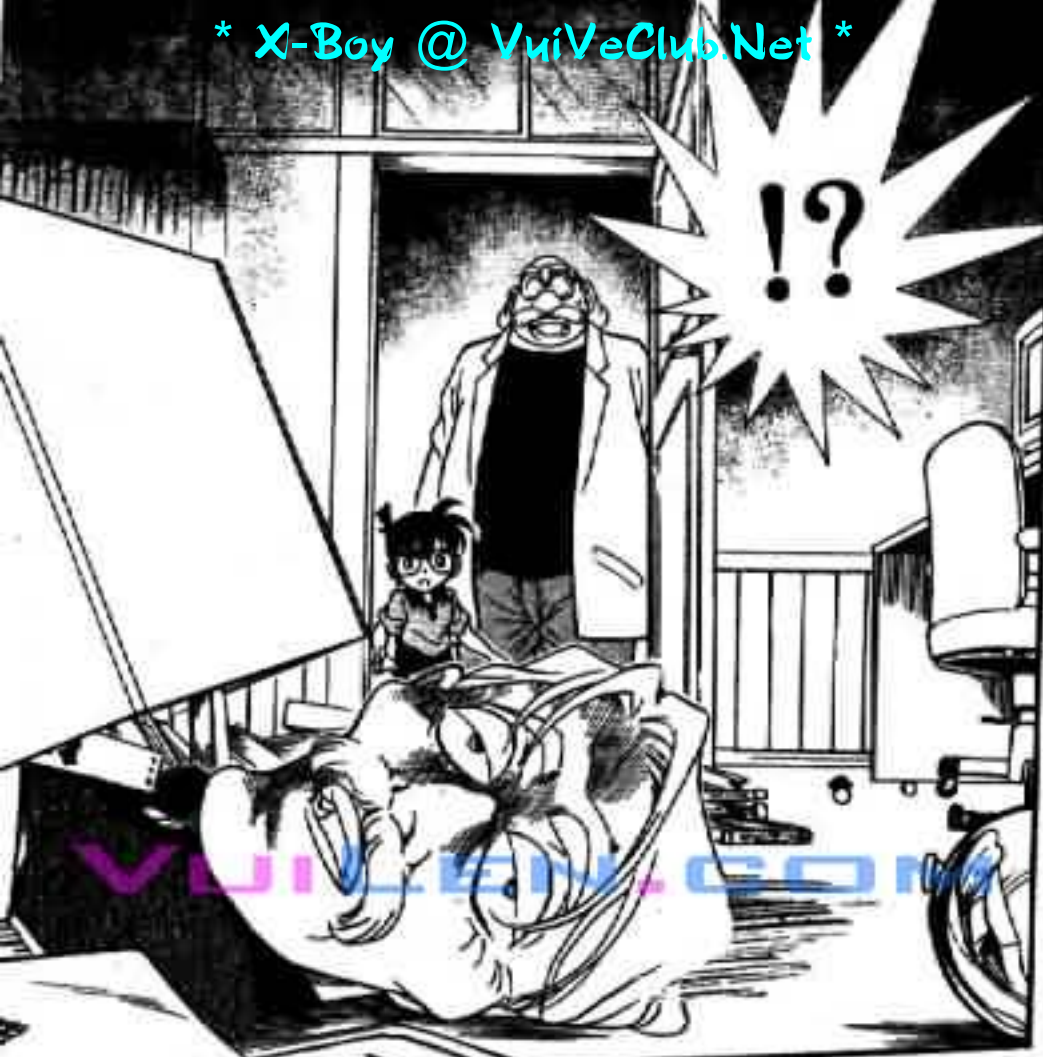




VUILEN.COM

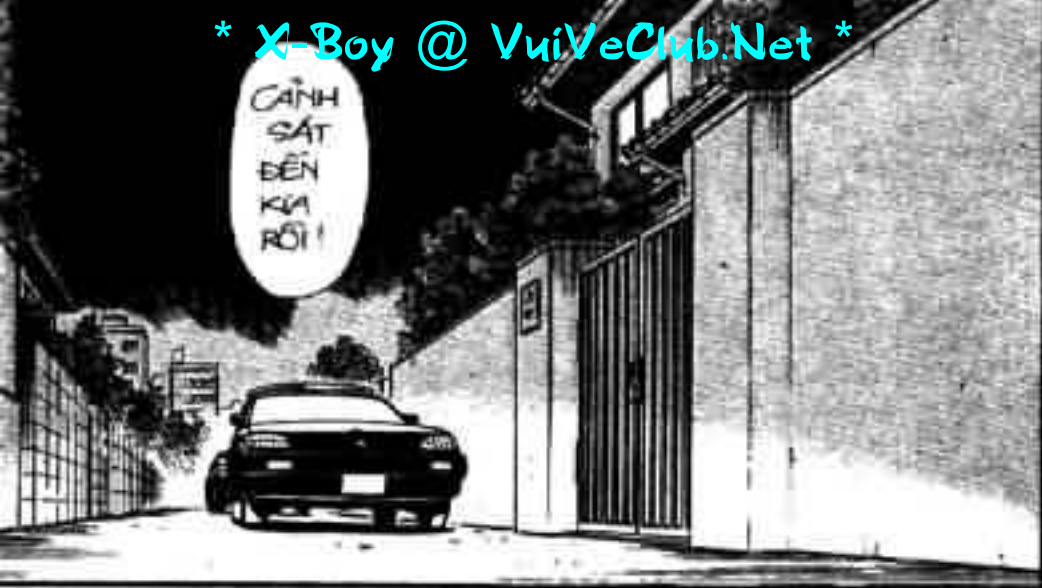


CONAN



CHIỀU TƯƠNG !

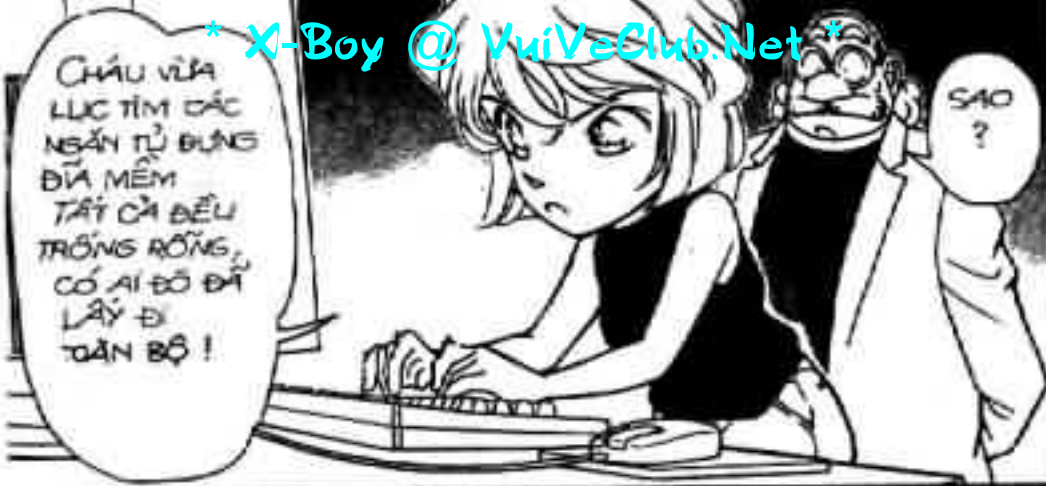












XIN LỖI
VẬY LÃ
TÔI NAY
BÀ CÔ RA
KHỎI NHÀ 3
TIẾNG, PHẢI
KHÔNG A?

VẮNG, TÔI
ĐI DỰ HỌP
PHỤ NỮ KHU
PHỐ TỪ 8
GIỜ ĐẾN
11 GIỜ VỚI
BÀ HẠNG
LÀ XEM.

TRƯỚC KHI BÀ
ĐI, CÔ VỊ KHÁCH
NÀO ĐẾN XIN
GẤP SÁO SỰ
KHÔNG?

VẮNG,
CÓ MỘT
NGƯỜI
ĐẾN XIN
GẤP ỚNS
NHÀ TÔI



NHÀ TÔI
CÓ GIỚI
THIỆU ĐÓ
LÀ MỘT
SINH VIÊN
CŨ...

TÊN
LÀ
HOSOYA,
KHÔNG
40
TUỔI.

TRUNG SĨ, TÌM NGAY
CHO TÔI NHỮNG
THÔNG TIN VỀ MỘT
NGƯỜI TÊN LÀ
HOSOYA, CŨ
SINH VIÊN ĐẠI
HỌC NANYO.

RỒI!

THẾ
CÒN
NHỮNG
VỊ KHÁCH
SAU ĐÓ?

TÔI KHÔNG GẶP HỌ...
NHƯNG TRƯỚC ĐÓ ỚNS
NHÀ TÔI BẢO ĐÓ CŨNG
LÀ NHỮNG HỌC TRÒ
CŨ Đ" NANYO, NGHE
TIN THẦY VỀ
HUI NÊN
GHỀ THẦM.

CHẮNG LẼ
PHẢI ĐIỀU
TRA TẤT
CẢ NHỮNG
AI TỪNG
HỌC VỚI
GIÁO SƯ?

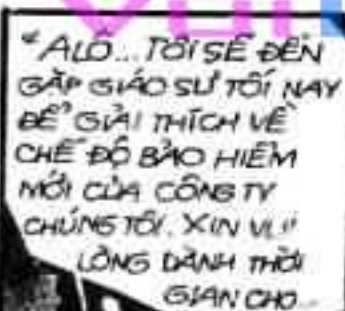
CHIẾC
DIỆN THOẠI
NÀY CÓ
GẮN BĂNG
GHỈ ẬM.

?

CÓ THỂ
NỒ CÒN
GIỮ CÁC
LỜI NHẮN
SỢI TÔI.

Ừ, BẮT
LÊN NGHE
THỬ XEM,
BIẾT ĐAU.







CHÁU CỎ CHÚ
Ý THỜI ĐIỂM
TỪNG TÍN
NHẬN KHÔNG ?



CÓ, CHÁU
ĐÃ GHI
LẠI ĐÂY
BỦ RỒI.



TÊN VÕKA ẤY
NHẬN TIN LÁCH
ĐÂY 15 PHÚT,
LÚC ĐÓ CHẮC
CHẴN ÔNG GIÁO
SƯ HIROTA
ĐÃ CHẾT!



ĐỪNG VẬY!
CÓ NGHĨA LÀ
KE' GIẾT ÔNG
ẤY KHÔNG
PHẢI BỌN
CHÚNG !



TỔ Ớ TRONG TỔ' CHÚC KHẢ
LÂU MÊN BIẾT RÕ ... BỌN MAFIA
ÁO ĐEN KHÔNG BAO GIỜ GIẾT
NGƯỜI MÀ ĐỂ' CHÚNG CỎ LẠI
KIỂU NÀY ... HƠN NỬA CHÚNG
CỎ THỂ' MƯƠN
DANH NGHĨA
CHỈ TỎ ĐỂ' HỖI
XIN LẠI CẢI
ĐIÀ MỀM ẤY
ĐỂ DANG
CỎ MÀ ?



CHÁU
NỔI CỎ
LÝ...



VẬY LÀ
BỌN
ÁO ĐEN

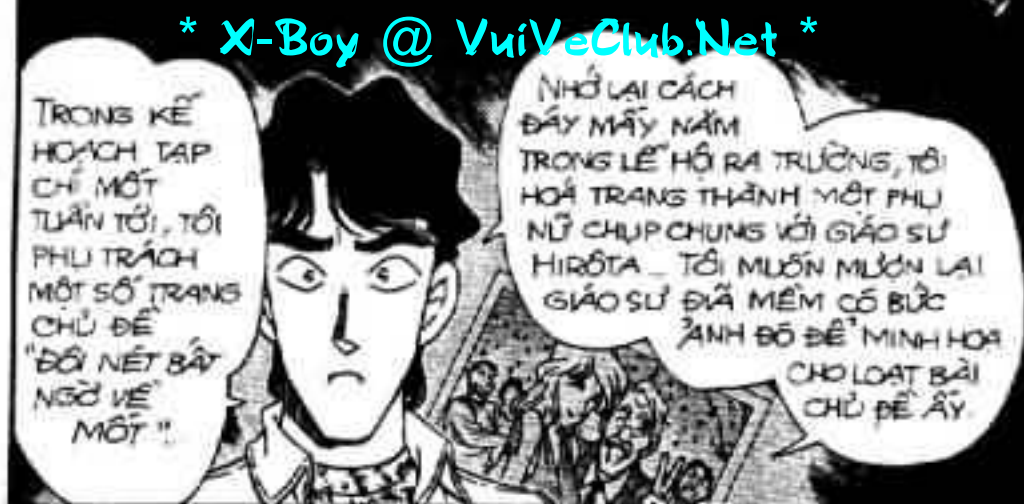


CHÚNG
CHƯA ĐẾN
ĐÂY, VÀ
CHIEC ĐÁ
VẪN CÒN
Ớ' ĐẦU
ĐÓ...





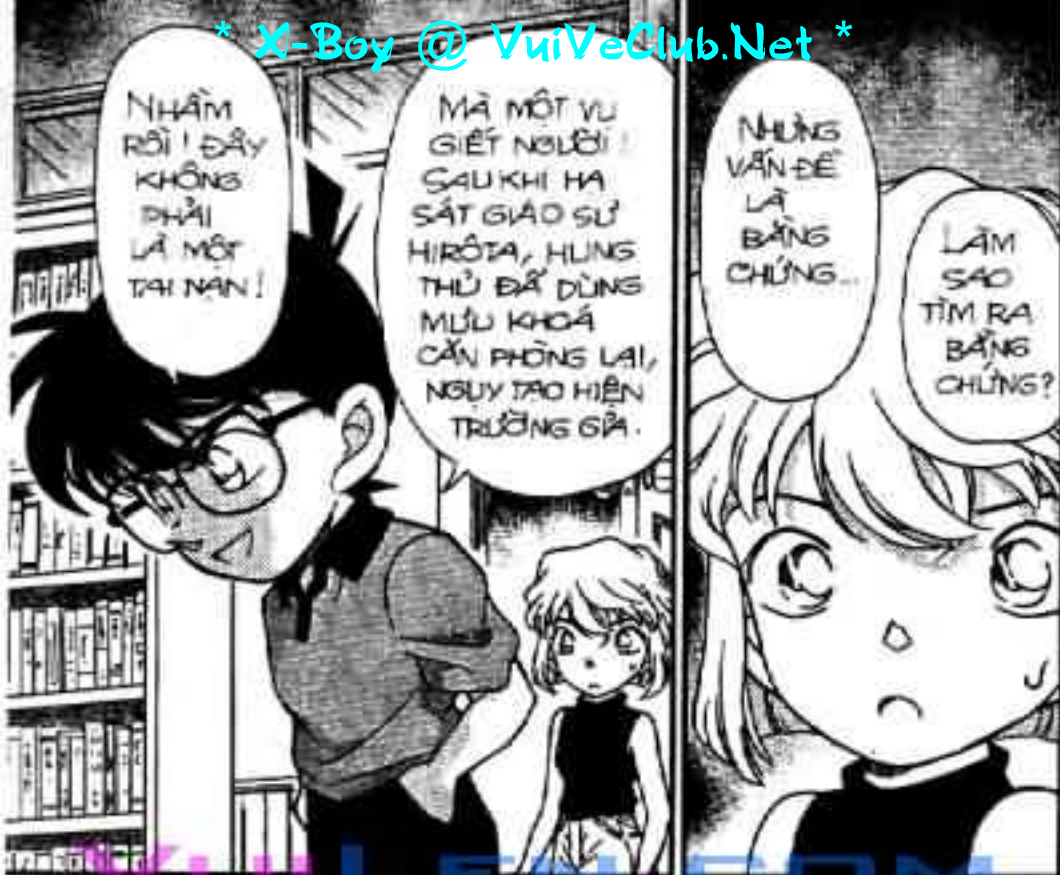












MEITANTEI KONAN Vol. 18
© 1995 by AOYAMA Gasho
All rights reserved
First published in Japan in 1995
by SHOGAKUKAN INC.
Vietnamese translation rights
arranged with SHOGAKUKAN INC.
Through NIHON DENPA NEWS LTD.

SÁCH DÀNH CHO LƯA TUỔI THIỂU NI



Nxb KIM ĐỒNG xuất bản theo hợp đồng chuyển nhượng
bản quyền của Nxb SHOGAKUKAN, ký ngày 28-3-20



Giá: 6.000